

# Amtsblatt



der Verwaltungsgemeinschaft  
„Seegebiet Mansfelder Land“

[www.seegebiet-mansfelder-land.de](http://www.seegebiet-mansfelder-land.de)

16. Jahrgang

Nr. 7

1. Juli 2009



**Wiedereröffnung  
Seefeldhalle in Wansleben am See**



AMSDORF



ASELEBEN



DEDERSTEDT



ERDEBORN



HORNBURG



LÜTTCHENDORF



NEEHAUSEN



RÖBLINGEN



SEEBURG



STEDTEN



WANSLEBEN

### Ergebnisse der Europawahl am 07. Juni 2009 – Gemeinde Amsdorf

Wahlberechtigte	443	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen
Wähler/innen		CDU	56	DKP	3	DIE VIOLETTEN	0
ohne Briefwahl	226	DIE LINKE	42	PSG	0	EDE	0
Ungültige Stimmen	30	SPD	34	PBC	0	FBI	2
Gültige Stimmen	196	FDP	15	CM	1	VOLKSENTSCHEIDE	0
		GRÜNE	8	BüSo	1	FW FREIE WÄHLER	4
		FAMILIE	9	ödp	1	Newropeans	0
		Die Tierschutzpartei	5	50Plus	0	PIRATEN	1
		REP	5	AUF	0	RRP	1
		DIE FRAUEN	4	BP	0	RENTNER	2
		Volksabstimmung	1	DVU	0		
		AUFBRUCH	0	DIE GRAUEN	1	<b>Zusammen</b>	<b>196</b>

### Ergebnisse der Europawahl am 07. Juni 2009 – Gemeinde Aseleben

Wahlberechtigte	458	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen
Wähler/innen		CDU	62	DKP	1	DIE VIOLETTEN	0
ohne Briefwahl	240	DIE LINKE	58	PSG	0	EDE	1
Ungültige Stimmen	22	SPD	24	PBC	0	FBI	3
Gültige Stimmen	218	FDP	18	CM	1	VOLKSENTSCHEIDE	1
		GRÜNE	11	BüSo	0	FW FREIE WÄHLER	2
		FAMILIE	6	ödp	0	Newropeans	0
		Die Tierschutzpartei	8	50Plus	1	PIRATEN	4
		REP	2	AUF	0	RRP	2
		DIE FRAUEN	0	BP	1	RENTNER	8
		Volksabstimmung	0	DVU	2		
		AUFBRUCH	1	DIE GRAUEN	1	<b>Zusammen</b>	<b>218</b>

### Ergebnisse der Europawahl am 07. Juni 2009 – Gemeinde Dederstedt

Wahlberechtigte	379	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen
Wähler/innen		CDU	42	DKP	1	DIE VIOLETTEN	0
ohne Briefwahl	161	DIE LINKE	28	PSG	0	EDE	0
Ungültige Stimmen	19	SPD	19	PBC	0	FBI	0
Gültige Stimmen	142	FDP	9	CM	0	VOLKSENTSCHEIDE	1
		GRÜNE	6	BüSo	0	FW FREIE WÄHLER	1
		FAMILIE	9	ödp	0	Newropeans	0
		Die Tierschutzpartei	1	50Plus	2	PIRATEN	0
		REP	5	AUF	0	RRP	4
		DIE FRAUEN	4	BP	0	RENTNER	2
		Volksabstimmung	0	DVU	6		
		AUFBRUCH	1	DIE GRAUEN	1	<b>Zusammen</b>	<b>142</b>

### Ergebnisse der Europawahl am 07. Juni 2009 – Gemeinde Erdeborn

Wahlberechtigte	891	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen
Wähler/innen		CDU	143	DKP	1	DIE VIOLETTEN	0
ohne Briefwahl	418	DIE LINKE	86	PSG	1	EDE	1
Ungültige Stimmen	24	SPD	43	PBC	0	FBI	3
Gültige Stimmen	394	FDP	27	CM	0	VOLKSENTSCHEIDE	1
		GRÜNE	10	BüSo	1	FW FREIE WÄHLER	7
		FAMILIE	16	ödp	1	Newropeans	0
		Die Tierschutzpartei	10	50Plus	2	PIRATEN	15
		REP	11	AUF	0	RRP	1
		DIE FRAUEN	2	BP	0	RENTNER	4
		Volksabstimmung	1	DVU	6		
		AUFBRUCH	0	DIE GRAUEN	1	<b>Zusammen</b>	<b>394</b>

### Ergebnisse der Europawahl am 07. Juni 2009 – Gemeinde Hornburg

Wahlberechtigte	302	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen
Wähler/innen		CDU	31	DKP	1	DIE VIOLETTEN	0
ohne Briefwahl	126	DIE LINKE	51	PSG	0	EDE	0
Ungültige Stimmen	4	SPD	9	PBC	0	FBI	2
Gültige Stimmen	122	FDP	4	CM	0	VOLKSENTSCHNEIDE	0
		GRÜNE	2	BüSo	0	FW FREIE WÄHLER	0
		FAMILIE	3	ödp	0	Newropeans	0
		Die Tierschutzpartei	2	50Plus	0	PIRATEN	2
		REP	3	AUF	0	RRP	2
		DIE FRAUEN	3	BP	0	RENTNER	2
		Volksabstimmung	1	DVU	2		
		AUFBRUCH	2	DIE GRAUEN	0	<b>Zusammen</b>	<b>122</b>

### Ergebnisse der Europawahl am 07. Juni 2009 – Gemeinde Lüttchendorf

Wahlberechtigte	530	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen
Wähler/innen		CDU	76	DKP	0	DIE VIOLETTEN	0
ohne Briefwahl	235	DIE LINKE	53	PSG	0	EDE	2
Ungültige Stimmen	13	SPD	32	PBC	0	FBI	0
Gültige Stimmen	222	FDP	27	CM	0	VOLKSENTSCHNEIDE	0
		GRÜNE	8	BüSo	0	FW FREIE WÄHLER	1
		FAMILIE	3	ödp	0	Newropeans	0
		Die Tierschutzpartei	3	50Plus	0	PIRATEN	2
		REP	3	AUF	1	RRP	0
		DIE FRAUEN	3	BP	0	RENTNER	1
		Volksabstimmung	2	DVU	4		
		AUFBRUCH	0	DIE GRAUEN	1	<b>Zusammen</b>	<b>222</b>

### Ergebnisse der Europawahl am 07. Juni 2009 – Gemeinde Neehausen

Wahlberechtigte	234	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen
Wähler/innen		CDU	36	DKP	0	DIE VIOLETTEN	0
ohne Briefwahl	122	DIE LINKE	28	PSG	0	EDE	0
Ungültige Stimmen	11	SPD	14	PBC	0	FBI	0
Gültige Stimmen	111	FDP	7	CM	0	VOLKSENTSCHNEIDE	1
		GRÜNE	6	BüSo	0	FW FREIE WÄHLER	1
		FAMILIE	6	ödp	1	Newropeans	0
		Die Tierschutzpartei	3	50Plus	0	PIRATEN	3
		REP	0	AUF	0	RRP	0
		DIE FRAUEN	2	BP	0	RENTNER	0
		Volksabstimmung	0	DVU	1		
		AUFBRUCH	0	DIE GRAUEN	2	<b>Zusammen</b>	<b>111</b>

### Ergebnisse der Europawahl am 07. Juni 2009 – Gemeinde Röblingen am See

Wahlberechtigte	2622	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen
Wähler/innen		CDU	272	DKP	5	DIE VIOLETTEN	1
ohne Briefwahl	1017	DIE LINKE	234	PSG	2	EDE	0
Ungültige Stimmen	64	SPD	184	PBC	1	FBI	2
Gültige Stimmen	953	FDP	59	CM	4	VOLKSENTSCHNEIDE	3
		GRÜNE	35	BüSo	2	FW FREIE WÄHLER	8
		FAMILIE	28	ödp	0	Newropeans	0
		Die Tierschutzpartei	34	50Plus	3	PIRATEN	5
		REP	10	AUF	0	RRP	17
		DIE FRAUEN	9	BP	1	RENTNER	22
		Volksabstimmung	3	DVU	5		
		AUFBRUCH	2	DIE GRAUEN	2	<b>Zusammen</b>	<b>953</b>

## Ergebnisse der Europawahl am 07. Juni 2009 – Gemeinde Seeburg

Wahlberechtigte	508	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen
Wähler/innen		CDU	58	DKP	0	DIE VIOLETTEN	0
ohne Briefwahl	277	DIE LINKE	52	PSG	0	EDE	0
Ungültige Stimmen	28	SPD	46	PBC	1	FBI	1
Gültige Stimmen	249	FDP	27	CM	1	VOLKSENTSCHEIDE	0
		GRÜNE	6	BüSo	2	FW FREIE WÄHLER	4
		FAMILIE	7	ödp	2	Newropeans	0
		Die Tierschutzpartei	5	50Plus	0	PIRATEN	1
		REP	10	AUF	4	RRP	2
		DIE FRAUEN	4	BP	0	RENTNER	6
		Volksabstimmung	0	DVU	9		
		AUFBRUCH	0	DIE GRAUEN	1	<b>Zusammen</b>	<b>249</b>

## Ergebnisse der Europawahl am 07. Juni 2009 – Gemeinde Stedten

Wahlberechtigte	865	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen
Wähler/innen		CDU	52	DKP	1	DIE VIOLETTEN	1
ohne Briefwahl	280	DIE LINKE	81	PSG	1	EDE	0
Ungültige Stimmen	12	SPD	44	PBC	1	FBI	2
Gültige Stimmen	268	FDP	18	CM	0	VOLKSENTSCHEIDE	0
		GRÜNE	13	BüSo	0	FW FREIE WÄHLER	3
		FAMILIE	6	ödp	0	Newropeans	1
		Die Tierschutzpartei	8	50Plus	0	PIRATEN	6
		REP	5	AUF	2	RRP	6
		DIE FRAUEN	2	BP	0	RENTNER	8
		Volksabstimmung	2	DVU	1		
		AUFBRUCH	2	DIE GRAUEN	2	<b>Zusammen</b>	<b>268</b>

## Ergebnisse der Europawahl am 07. Juni 2009 – Gemeinde Wansleben am See

Wahlberechtigte	1476	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen	Partei	Stimmen
Wähler/innen		CDU	139	DKP	1	DIE VIOLETTEN	0
ohne Briefwahl	492	DIE LINKE	114	PSG	1	EDE	0
Ungültige Stimmen	39	SPD	69	PBC	0	FBI	1
Gültige Stimmen	453	FDP	47	CM	6	VOLKSENTSCHEIDE	0
		GRÜNE	5	BüSo	0	FW FREIE WÄHLER	3
		FAMILIE	12	ödp	1	Newropeans	0
		Die Tierschutzpartei	11	50Plus	2	PIRATEN	4
		REP	7	AUF	2	RRP	5
		DIE FRAUEN	4	BP	0	RENTNER	10
		Volksabstimmung	2	DVU	2		
		AUFBRUCH	3	DIE GRAUEN	2	<b>Zusammen</b>	<b>453</b>

## Bekanntmachung des Wahlergebnisses der Gemeinderatswahl AMSDORF

vom 07.06.2009

Zahl der Wahlberechtigten	442
Zahl der Wählerinnen und Wähler	238
Zahl der ungültigen Stimmzettel	10
Zahl der gültigen Stimmzettel	228
Zahl der gültigen Stimmen	680
Zahl der Sitze	10

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen	Sitze
CDU	252	4
UBM Freie Wähler	428	6

Die Stimmen entfielen auf folgende Bewerberinnen und Bewerber:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Popp, Petra	49
2. Wildner, Susanne	15
3. Schumann, Jürgen	64
4. Popp, Tino	25
5. Hohmann, Fred	29
6. Juwien, René	14
7. Ruck, Steffen	25
8. Willenberg, Angela	31
<b>UBM Freie Wähler</b>	
1. Sperk, Anja	61
2. Reifenstein, Hartmut	26
3. Heier, Sandra	46
4. Kirsch, Thomas	72
5. Scharf, Joachim	158
6. Wunsch, Rudolf	45
7. Kalbe, Christine	20

Folgende Bewerberinnen und Bewerber haben nach der endgültigen Feststellung des Wahlvorstandes einen Sitz erhalten:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Schumann, Jürgen	64
2. Popp, Petra	49
3. Willenberg, Angela	31
4. Hohmann, Fred	29
<b>UBM Freie Wähler</b>	
1. Scharf, Joachim	158
2. Kirsch, Thomas	72
3. Sperk, Anja	61
4. Heier, Sandra	46
5. Wunsch, Rudolf	45
6. Reifenstein, Hartmut	26

Namen der nächst festgestellten Bewerberinnen und Bewerber in der festgestellten Reihenfolge:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Popp, Tino	25
2. Ruck, Steffen	25
3. Wildner, Susanne	15
4. Juwien, René	14
<b>UBM Freie Wähler</b>	
1. Kalbe, Christine	20

Amsdorf, den 11.06.2009  
Willenberg  
Gemeindewahlleiterin

## Bekanntmachung des Wahlergebnisses der Gemeinderatswahl ASELEBEN

vom 07.06.2009

Zahl der Wahlberechtigten	459
Zahl der Wählerinnen und Wähler	266
Zahl der ungültigen Stimmzettel	4
Zahl der gültigen Stimmzettel	262
Zahl der gültigen Stimmen	782
Zahl der Sitze	10

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen	Sitze
CDU	37	0
Wählergemeinschaft Aseleben (1 Sitz unbesetzt, da nur 3 Bewerber)	286	4
Pfingstgesellschaft Aseleben	142	2
Frauengruppe Aseleben e.V.	79	1
Freiwillige Feuerwehr Aseleben	106	1
Einzelbewerberin Müller	68	1
Einzelbewerber Hoser	41	1
Einzelbewerber Niebisch	23	0

Die Stimmen entfielen auf folgende Bewerberinnen und Bewerber:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Mende, Yves	37
<b>Wählergemeinschaft Aseleben</b>	
1. Pieplow, Peter	74
2. Karnapke, Anette	100
3. Dr. Bittroff, Lutz	112
<b>Pfingstgesellschaft Aseleben</b>	
1. Hauschild, Thomas	91
2. Walther, André	25
3. Koschmieder, Maik	8
4. Kleemann, Wolfram	13
5. Lehmann, Ronny	5
<b>Frauengruppe Aseleben e.V.</b>	
1. Nölke, Cornelia	42
2. Polzius, Angelika	33
3. Koschmieder, Andrea	4
<b>FFw Aseleben</b>	
1. Schaufuß, Günter	49
2. Steinbrück, Uwe	13
3. Seidel, Rainer	17
4. Polzius, Kurt	22
5. Woitzik, Thomas	5
<b>Einzelbewerberin Müller</b>	
1. Müller, Marion	68
<b>Einzelbewerber Hoser</b>	
1. Hoser, Leo	41
<b>Einzelbewerber Niebisch</b>	
1. Niebisch, Carsten	23

Folgende Bewerberinnen und Bewerber haben nach der endgültigen Feststellung des Wahlvorstandes einen Sitz erhalten:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>Wählergemeinschaft Aseleben</b>	
1. Dr. Bittroff, Lutz	112
2. Karnapke, Anette	100
3. Pieplow, Peter	74
<b>Pfingstgesellschaft Aseleben</b>	
1. Hauschild, Thomas	91
2. Walther, André	25
<b>Frauengruppe Aseleben e.V.</b>	
1. Nölke, Cornelia	42
<b>FFw Aseleben</b>	
1. Schaufuß, Günter	49
<b>Einzelbewerberin Müller</b>	
1. Müller, Marion	68
<b>Einzelbewerber Hoser</b>	
1. Hoser, Leo	41

Namen der nächst festgestellten Bewerberinnen und Bewerber in der festgestellten Reihenfolge:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>Pfingstgesellschaft Aseleben</b>	
1. Kleemann, Wolfram	13
2. Koschmieder, Maik	8
3. Lehmann, Ronny	5
<b>Frauengruppe Aseleben e.V.</b>	
1. Polzius, Angelika	33
2. Koschmieder, Andrea	4
<b>FFw Aseleben</b>	
1. Polzius, Kurt	22
2. Seidel, Rainer	17
3. Steinbrück, Uwe	13
5. Woitzik, Thomas	5

Aseleben, den 11.06.2009  
Karnapke  
Gemeindewahlleiter

## Bekanntmachung des Wahlergebnisses der Gemeinderatswahl DEDERSTEDT

vom 07.06.2009

Zahl der Wahlberechtigten	380
Zahl der Wählerinnen und Wähler	161
Zahl der ungültigen Stimmzettel	4
Zahl der gültigen Stimmzettel	157
Zahl der gültigen Stimmen	464
Zahl der Sitze	8

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen	Sitze
CDU	180	3
Einzelbewerber Wachsmuth	55	1
Einzelbewerber Heller	52	1
Einzelbewerberin Harborth	140	2
(1 Sitz unbesetzt, da Einzelbewerber)		
Einzelbewerber Schneider	37	1

Die Stimmen entfielen auf folgende Bewerberinnen und Bewerber:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Halle, Helmut	34
2. Trillhase, Axel	41
3. Böttger, Silvia	28
4. Keller, Karin	21
5. Höhne, Reiner	56
<b>Einzelbewerber Wachsmuth</b>	1. Wachsmuth, Lothar 55
<b>Einzelbewerber Heller</b>	1. Heller, Frank 52
<b>Einzelbewerberin Harborth</b>	1. Harborth, Marion 140
<b>Einzelbewerber Schneider</b>	1. Schneider, Edda 37

Folgende Bewerberinnen und Bewerber haben nach der endgültigen Feststellung des Wahlvorstandes einen Sitz erhalten:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Höhne, Reiner	56
2. Trillhase, Axel	41
3. Halle, Helmut	34
<b>Einzelbewerber Wachsmuth</b>	1. Wachsmuth, Lothar 55
<b>Einzelbewerber Heller</b>	1. Heller, Frank 52
<b>Einzelbewerberin Harborth</b>	1. Harborth, Marion 140
<b>Einzelbewerber Schneider</b>	1. Schneider, Edda 37

Namen der nächst festgestellten Bewerberinnen und Bewerber in der festgestellten Reihenfolge:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Böttger, Silvia	28
2. Keller, Karin	21

Dederstedt, den 11.06.2009  
Sowoidnich  
Gemeindevahllleiterin

## Bekanntmachung des Wahlergebnisses der Gemeinderatswahl ERDEBORN

vom 07.06.2009

Zahl der Wahlberechtigten	903
Zahl der Wählerinnen und Wähler	454
Zahl der ungültigen Stimmzettel	11
Zahl der gültigen Stimmzettel	443
Zahl der gültigen Stimmen	1326
Zahl der Sitze	12

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen	Sitze
CDU	496	5
DIE LINKE	197	2
Freiwillige Feuerwehr Erdeborn	134	1
Freiwillige Wählergruppe Erdeborn	457	4
Einzelbewerber Wenzel	42	0

Die Stimmen entfielen auf folgende Bewerberinnen und Bewerber:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Merten, Reinhard	127
2. Fischer, Christian	97
3. Milus, Andreas	64
4. Zimmermann, Bernd	34
5. Balaszek, Günter	89
6. Wolfer, Annett	38
7. Hammerschmidt, Bernd	34
8. Maiwald, Toralf	13
<b>DIE LINKE</b>	
1. Temm, Ulrich	101
2. Zawichowski, Reinhold	37
3. Weste, Manfred	59
<b>FFw Erdeborn</b>	
1. Blank, Silke	69
2. Hedler, Elvira	32
3. Vogt, Jochen	33
<b>Freiwillige Wählergruppe Erdeborn</b>	
1. Eube, Volker	183
2. Meiß, Hartmut	60
3. Grimmer, Ute	29
4. Thürmer, Viola	37
5. Temm, Jeannette	49
6. John, Lutz	5
7. Schatz, Ralph	40
8. Kaiser, Jens	36
9. Zech, Renate	18
<b>Einzelbewerber Wenzel</b>	1. Wenzel, Rainer 42

Folgende Bewerberinnen und Bewerber haben nach der endgültigen Feststellung des Wahlvorstandes einen Sitz erhalten:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Merten, Reinhard	127
2. Fischer, Christian	97
3. Balaszek, Günter	89
4. Milus, Andreas	64
5. Wolfer, Annett	38
<b>DIE LINKE</b>	
1. Temm, Ulrich	101
2. Weste, Manfred	59
<b>FFw Erdeborn</b>	
1. Blank, Silke	69
<b>Freiwillige Wählergruppe Erdeborn</b>	
1. Eube, Volker	183
2. Meiß, Hartmut	60
3. Temm, Jeannette	49
4. Schatz, Ralph	40

Namen der nächst festgestellten Bewerberinnen und Bewerber in der festgestellten Reihenfolge:

<i>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</i>		<i>Stimmen</i>
<b>CDU</b>	1. Zimmermann, Bernd	34
	2. Hammerschmidt, Bernd	34
	3. Maiwald, Toralf	13
<b>DIE LINKE</b>	1. Zawichowski, Reinhold	37
<b>FFFw Erdeborn</b>	1. Vogt, Jochen	33
	2. Hedler, Elvira	32
<b>Freiwillige Wählergruppe Erdeborn</b>	1. Thürmer, Viola	37
	2. Kaiser, Jens	36
	3. Grimmer, Ute	29
	4. Zech, Renate	18
	5. John, Lutz	5

Erdeborn, den 17.06.2009 Thielemann  
Gemeindevahlleiter

## Bekanntmachung des Wahlergebnisses der Gemeinderatswahl HORNBURG

vom 07.06.2009

Zahl der Wahlberechtigten	302
Zahl der Wählerinnen und Wähler	145
Zahl der ungültigen Stimmzettel	1
Zahl der gültigen Stimmzettel	144
Zahl der gültigen Stimmen	432
Zahl der Sitze	8

<i>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</i>	<i>Stimmen</i>	<i>Sitze</i>
Heimatverein „Goldenes Horn“ e.V.	107	2
Freiwillige Feuerwehr Hornburg	86	1
Einzelbewerber Prull (1 Sitz unbesetzt, da Einzelbewerber)	100	2
Großkaliber Schützenverein „Goldenes Horn“ e.V.	52	1
Einzelbewerberin Bahner	37	1
Einzelbewerber Milus	50	1

Die Stimmen entfielen auf folgende Bewerberinnen und Bewerber:

<i>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</i>	<i>Stimmen</i>
<b>Heimatverein</b>	1. Buhl, Inge 86
<b>„Goldenes Horn“ e.V.</b>	2. Heim, Lothar 21
<b>FFw Hornburg</b>	1. Hummel, Renate 86
<b>Einzelbewerber Prull</b>	1. Prull, Heiko 100
<b>Großkaliber Schützenverein „Goldenes Horn“ e.V.</b>	1. Soisson, Cornelia 52
<b>Einzelbewerberin Bahner</b>	1. Bahner, Gabriele 37
<b>Einzelbewerber Milus</b>	1. Milus, Gottfried 50

Folgende Bewerberinnen und Bewerber haben nach der endgültigen Feststellung des Wahlvorstandes einen Sitz erhalten:

<i>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</i>	<i>Stimmen</i>
<b>Heimatverein</b>	1. Buhl, Inge 86
<b>„Goldenes Horn“ e.V.</b>	2. Heim, Lothar 21
<b>FFw Hornburg</b>	1. Hummel, Renate 86
<b>Einzelbewerber Prull</b>	1. Prull, Heiko 100
<b>Großkaliber Schützenverein „Goldenes Horn“ e.V.</b>	1. Soisson, Cornelia 52
<b>Einzelbewerberin Bahner</b>	1. Bahner, Gabriele 37
<b>Einzelbewerber Milus</b>	1. Milus, Gottfried 50

Hornburg, den 11.06.2009 Reule  
Gemeindevahlleiter

## Bekanntmachung des Wahlergebnisses der Gemeinderatswahl LÜTTCHENDORF

vom 07.06.2009

Zahl der Wahlberechtigten	537
Zahl der Wählerinnen und Wähler	249
Zahl der ungültigen Stimmzettel	6
Zahl der gültigen Stimmzettel	243
Zahl der gültigen Stimmen	718
Zahl der Sitze	10

<i>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</i>	<i>Stimmen</i>	<i>Sitze</i>
CDU (1 Sitz unbesetzt, da nur 2 Bewerber)	184	3
SPD	84	1
UBM Freie Wähler	450	6

Die Stimmen entfielen auf folgende Bewerberinnen und Bewerber:

<i>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</i>	<i>Stimmen</i>
<b>CDU</b>	1. Herold, Andreas 105
	2. Rarisch, Klaus 79
<b>SPD</b>	1. Schmidt, Mario 84
<b>UBM Freie Wähler</b>	1. Rische, Falko 62
	2. John, Michael 171
	3. Schmelzer, Werner 58
	4. Bloßfeld, Ingo 32
	5. Drews, Reinhard 23
	6. Seelig, Marcus 33
	7. Wöckel, Frank-Ullrich 71

Folgende Bewerberinnen und Bewerber haben nach der endgültigen Feststellung des Wahlvorstandes einen Sitz erhalten:

<i>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</i>	<i>Stimmen</i>
<b>CDU</b>	1. Herold, Andreas 105
	2. Rarisch, Klaus 79
<b>SPD</b>	1. Schmidt, Mario 84
<b>UBM Freie Wähler</b>	1. John, Michael 171
	2. Wöckel, Frank-Ullrich 71
	3. Rische, Falko 62
	4. Schmelzer, Werner 58
	5. Seelig, Marcus 33
	4. Bloßfeld, Ingo 32

Namen der nächst festgestellten Bewerberinnen und Bewerber in der festgestellten Reihenfolge:

<i>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</i>	<i>Stimmen</i>
<b>UBM Freie Wähler</b>	1. Drews, Reinhard 23

Lüttchendorf, den 11.06.2009 Schulze  
stellv. Gemeindevahlleiterin

## Bekanntmachung des Wahlergebnisses der Gemeinderatswahl NEEHAUSEN

vom 07.06.2009

Zahl der Wahlberechtigten	235
Zahl der Wählerinnen und Wähler	125
Zahl der ungültigen Stimmzettel	3
Zahl der gültigen Stimmzettel	122
Zahl der gültigen Stimmen	362
Zahl der Sitze	8

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen	Sitze
CDU (2 Sitze unbesetzt, da nur 4 Bewerber)	251	6
Einzelbewerber Fischmann	20	1
Einzelbewerber Bauer	54	1
Einzelbewerber Okon	19	0
Einzelbewerber Zeidler	18	0

Die Stimmen entfielen auf folgende Bewerberinnen und Bewerber:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Staßfurth, Sven	71
2. Konieczny, Hans-Michael	79
3. Wiebach, Jens	49
4. Schrodke, Michael	52
<b>Einzelbewerber Fischmann</b>	1. Fischmann, Peter 20
<b>Einzelbewerber Bauer</b>	1. Bauer, Detlef 54
<b>Einzelbewerber Okon</b>	1. Okon, Albrecht 19
<b>Einzelbewerber Zeidler</b>	1. Zeidler, Maik 18

Folgende Bewerberinnen und Bewerber haben nach der endgültigen Feststellung des Wahlvorstandes einen Sitz erhalten:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Konieczny, Hans-Michael	79
2. Staßfurth, Sven	71
3. Schrodke, Michael	52
4. Wiebach, Jens	49
<b>Einzelbewerber Bauer</b>	1. Bauer, Detlef 54
<b>Einzelbewerber Fischmann</b>	1. Fischmann, Peter 20

Neehausen, den 11.06.2009  
Lemansky  
Gemeindewahlleiter

## Bekanntmachung des Wahlergebnisses der Gemeinderatswahl RÖBLINGEN AM SEE

vom 07.06.2009

Zahl der Wahlberechtigten	2638
Zahl der Wählerinnen und Wähler	1134
Zahl der ungültigen Stimmzettel	40
Zahl der gültigen Stimmzettel	1094
Zahl der gültigen Stimmen	3254
Zahl der Sitze	16

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen	Sitze
CDU	663	3
DIE LINKE	533	3
SPD	574	3
Freiwillige Feuerwehr Röblingen am See	491	3
Heimat- und Bergbauverein	197	1
Einzelbewerber Dr. Müller	461	2
(1 Sitz unbesetzt, da Einzelbewerber)		
Einzelbewerber Okon	70	0
UBM Freie Wähler	265	1

Die Stimmen entfielen auf folgende Bewerberinnen und Bewerber:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Müller, Sieglinde	180
2. Gering, Erich	115
3. Home, Peter	89
4. Brandt, Yvonne	50
5. Gottschlik, Mark	89
6. Jentsch, Hartmut	112
7. Marien, Erhard	28
<b>DIE LINKE</b>	
1. Kaps, Herbert	254
2. Steinhoff, Rüdiger	215
3. Neumann, Ralf	64
<b>SPD</b>	
1. Lingesleben, Tim	71
2. Träger, Simone	106
3. Sauer, Martin	69
4. Jansen, Heike	116
5. Ahlig, Horst	56
6. Urbich, Bernd	42
7. Daute, Jörg	38
8. Hollmann, Andreas	7
9. Lingesleben, Uwe	20
10. Bissaga, Enrico	49
<b>FFw Röblingen</b>	
1. Hauk, Matthias	292
2. Kasuch, Tilo	42
3. Graf, Michael	66
4. Wolter, Roland	91
<b>HBV</b>	
1. Meyer, Gerhard	65
2. Schröder, Manfred	23
3. Freiberg, Waltraud	57
4. Klimmer, Lutz	18
5. Lafeld, Gerhard	34
<b>Einzelbewerber Müller</b>	1. Dr. Müller, Bernd-Torsten 461
<b>Einzelbewerber Okon</b>	1. Okon, Peter 70
<b>UBM Freie Wähler</b>	
1. Dr. Kühnl, Gundula	244
2. Hübner, Elmar	21



Folgende Bewerberinnen und Bewerber haben nach der endgültigen Feststellung des Wahlvorstandes einen Sitz erhalten:

<i>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</i>		<i>Stimmen</i>
<b>CDU</b>	1. Müller, Sieglinde	180
	2. Gering, Erich	115
	3. Jentsch, Hartmut	112
<b>DIE LINKE</b>	1. Kaps, Herbert	254
	2. Steinhoff, Rüdiger	215
	3. Neumann, Ralf	64
<b>SPD</b>	1. Jansen, Heike	116
	2. Träger, Simone	106
	3. Lingesleben, Tim	71
<b>FFw Röblingen</b>	1. Hauk, Matthias	292
	2. Wolter, Roland	91
	3. Graf, Michael	66
<b>HBV</b>	1. Meyer, Gerhard	65
<b>Eizelbewerber Müller</b>	1. Dr. Müller, Bernd-Torsten	461
<b>UBM Freie Wähler</b>	1. Dr. Kühnl, Gundula	244

Namen der nächst festgestellten Bewerberinnen und Bewerber in der festgestellten Reihenfolge:

<i>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</i>		<i>Stimmen</i>
<b>CDU</b>	1. Home, Peter	89
	2. Gottschlik, Mark	89
	3. Brandt, Yvonne	50
	4. Marien, Erhard	28
<b>SPD</b>	1. Sauer, Martin	69
	2. Ahlig, Horst	56
	3. Bissaga, Enrico	49
	4. Urbich, Bernd	42
	5. Daute, Jörg	38
	6. Lingesleben, Uwe	20
	7. Hollmann, Andreas	7
<b>FFw Röblingen</b>	1. Kasuch, Tilo	42
<b>HBV</b>	1. Freiberg, Waltraud	57
	2. Lafeld, Gerhard	34
	3. Schröder, Manfred	23
	4. Klimmer, Lutz	18

Röblingen am See, den 11.06.2009 Ludwig  
Gemeindewahlleiter

## Bekanntmachung des Wahlergebnisses der Gemeinderatswahl SEEBURG

vom 07.06.2009

Zahl der Wahlberechtigten	502
Zahl der Wählerinnen und Wähler	320
Zahl der ungültigen Stimmzettel	7
Zahl der gültigen Stimmzettel	313
Zahl der gültigen Stimmen	935
Zahl der Sitze	10

<i>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</i>	<i>Stimmen</i>	<i>Sitze</i>
CDU	186	2
SPD	135	1
Tourismusverein Seeburg	95	1
Bürgerliste Seeburg+Rollsdorf	363	4
Freie Wählergemeinschaft Seeburg	114	1
Wählervereinigung Volkssolidarität/ Ortsgruppe Seeburg	42	1

Die Stimmen entfielen auf folgende Bewerberinnen und Bewerber:

<i>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</i>	<i>Stimmen</i>
<b>CDU</b>	1. Bauer, Hendrik 33
	2. Klein, Petra 15
	3. Wege, Fritz 9
	4. Vor der Straße, Rainer 28
	5. Schäfer, Bärbel 5
	6. Wege, Eva 2
	7. Schäfer, Gert 2
	8. Bauer, Jana Dolores 12
	9. Curth, Oskar 61
	10. Wiesner, Thorsten 9
	11. Dr. med. Martin-Rumler, Kerstin 10
<b>SPD</b>	1. Pingel, Hans-Alfred 75
	2. Kirchner, Fred 27
	3. Schmidt, Paul 15
	4. Hoffmann, Ivonne 10
	5. Ulrich, Michael 7
	6. Naumann, Elke 1
<b>Tourismusverein Seeburg</b>	1. Lukaschek, Ute 41
	2. Graneß, Jens 23
	3. Walter, Hans-Dieter 13
	4. Luniak, Thea 18
<b>Bürgerliste Seeburg+Rollsdorf</b>	1. Pingel, Ute 80
	2. Saken, Günther 59
	3. Kirchner, Sigrid 19
	4. Bitter, Stefan 15
	5. Herrling, Veit 54
	6. Böttger, Gerd 11
	7. Schmidt, Heike 32
	8. Senz, Sebastian 20
	9. Schmidt, Ewald 15
	10. Marx, Jenny 5
	11. Fiebig, Renate 5
	12. Brömme, Susann 23
	13. Dienemann, Edeltraud 10
	14. Ehrenberg, Sabine 15
<b>Freie Wählerge- meinschaft Seeburg</b>	1. Harbarth, Martin 31
	2. Bitter, Frank 50
	3. Harbarth, Ute 33

<b>Wählerversammlung</b>	1. Starke, Sabine	22
<b>Volkssolidarität/</b>	2. Starke, Bodo	16
<b>Ortsgruppe Seeburg</b>	3. Nikolaus, Gisela	2
	4. Schafstall, Martina	2

Folgende Bewerberinnen und Bewerber haben nach der endgültigen Feststellung des Wahlvorstandes einen Sitz erhalten:

<b>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</b>		<b>Stimmen</b>
<b>CDU</b>	1. Curth, Oskar	61
	2. Bauer, Hendrik	33
<b>SPD</b>	1. Pingel, Hans-Alfred	75
<b>Tourismusverein Seeburg</b>	1. Lukaschek, Ute	41
<b>Bürgerliste</b>	1. Pingel, Ute	80
<b>Seeburg+Rollsdorf</b>	2. Saken, Günther	59
	3. Herrling, Veit	54
	4. Schmidt, Heike	32
<b>Freie Wählergemeinschaft Seeburg</b>	1. Bitter, Frank	50
<b>VS Seeburg</b>	1. Starke, Sabine	22

Namen der nächst festgestellten Bewerberinnen und Bewerber in der festgestellten Reihenfolge:

<b>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</b>		<b>Stimmen</b>
<b>CDU</b>	1. Vor der Straße, Rainer	28
	2. Klein, Petra	15
	3. Bauer, Jana Dolores	12
	4. Dr. med. Martin-Rumler, Kerstin	10
	5. Wege, Fritz	9
	6. Wiesner, Thorsten	9
	7. Schäfer, Bärbel	5
	8. Wege, Eva	2
	9. Schäfer, Gert	2
<b>SPD</b>	1. Kirchner, Fred	27
	2. Schmidt, Paul	15
	3. Hoffmann, Ivonne	10
	4. Ulrich, Michael	7
	5. Naumann, Elke	1
<b>Tourismusverein Seeburg</b>	1. Graneß, Jens	23
	2. Luniak, Thea	18
	3. Walter, Hans-Dieter	13
<b>Bürgerliste</b>	1. Brömme, Susann	23
<b>Seeburg+Rollsdorf</b>	2. Senz, Sebastian	20
	3. Kirchner, Sigrid	19
	4. Bitter, Stefan	15
	5. Schmidt, Ewald	15
	6. Ehrenberg, Sabine	15
	7. Böttger, Gerd	11
	8. Dienemann, Edeltraud	10
	9. Marx, Jenny	5
	10. Fiebig, Renate	5
<b>Freie Wählergemeinschaft Seeburg</b>	1. Harbarth, Ute	33
	2. Harbarth, Martin	31
<b>VS Seeburg</b>	1. Starke, Bodo	16
	2. Nikolaus, Gisela	2
	3. Schafstall, Martina	2

Seeburg, den 11.06.2009

Meinecke  
Gemeindevahlleiter

## Bekanntmachung des Wahlergebnisses der Gemeinderatswahl STEDTEN

vom 07.06.2009

Zahl der Wahlberechtigten	878
Zahl der Wählerinnen und Wähler	304
Zahl der ungültigen Stimmzettel	10
Zahl der gültigen Stimmzettel	294
Zahl der gültigen Stimmen	875
Zahl der Sitze	12

<b>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</b>	<b>Stimmen</b>	<b>Sitze</b>
<b>CDU</b>	66	1
<b>SPD</b>	141	2
<b>UBM Freie Wähler</b>	347	5
<b>Freiwillige Feuerwehr Stedten</b>	184	2
<b>Sportverein Stedten</b>	89	1
<b>Angelsportgemeinschaft Stedten e.V.</b>	48	1

Die Stimmen entfielen auf folgende Bewerberinnen und Bewerber:

<b>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</b>	<b>Stimmen</b>
<b>CDU</b>	1. Cuntz, Bernd Volker 66
<b>SPD</b>	1. Hoffmann, Ulrich 63 2. Günther, Andreas 78
<b>UBM Freie Wähler</b>	1. Meinicke, Kurt 64 2. Metze, Jürgen 62 3. Metze, Cathrin 19 4. Hainemann, Fridl 40 5. Wagner, Susanne 109 6. Hartmann, Hans-Peter 32 7. Hartmann, Anita 21
<b>FFw Stedten</b>	1. Schulze, Edwin 59 2. Grunewald, Rolf 28 3. Scheller, Wolfgang 49 4. Bodeschinsky, Nico 48
<b>Sportverein Stedten</b>	1. Rehmann, Dieter 89
<b>Angelsportgemeinschaft Stedten e.V.</b>	1. Dietze, Karl-Heinz 38 2. Schieweck, Irina 10

Folgende Bewerberinnen und Bewerber haben nach der endgültigen Feststellung des Wahlvorstandes einen Sitz erhalten:

<b>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</b>	<b>Stimmen</b>
<b>CDU</b>	1. Cuntz, Bernd Volker 66
<b>SPD</b>	1. Günther, Andreas 78 2. Hoffmann, Ulrich 63
<b>UBM Freie Wähler</b>	1. Wagner, Susanne 109 2. Meinicke, Kurt 64 3. Metze, Jürgen 62 4. Hainemann, Fridl 40 5. Hartmann, Hans-Peter 32
<b>FFw Stedten</b>	1. Schulze, Edwin 59 2. Scheller, Wolfgang 49
<b>Sportverein Stedten</b>	1. Rehmann, Dieter 89
<b>Angelsportgemeinschaft Stedten e.V.</b>	1. Dietze, Karl-Heinz 38

Namen der nächst festgestellten Bewerberinnen und Bewerber in der festgestellten Reihenfolge:

<b>Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag</b>	<b>Stimmen</b>
<b>UBM Freie Wähler</b>	1. Hartmann, Anita 21 2. Metze, Cathrin 19
<b>FFw Stedten</b>	1. Bodeschinsky, Nico 48 2. Grunewald, Rolf 28
<b>Angelsportgemeinschaft Stedten e.V.</b>	1. Schieweck, Irina 10

Stedten, den 11.06.2009

Meyer  
Gemeindevahlleiter

## Bekanntmachung des Wahlergebnisses der Gemeinderatswahl WANSLEBEN AM SEE

vom 07.06.2009

Zahl der Wahlberechtigten	1484
Zahl der Wählerinnen und Wähler	519
Zahl der ungültigen Stimmzettel	18
Zahl der gültigen Stimmzettel	501
Zahl der gültigen Stimmen	1477
Zahl der Sitze	12

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen	Sitze
CDU	816	7
(1 Sitz unbesetzt, da nur 6 Bewerber)		
FDP	264	2
Demokratische Bürger des Mansfelder Landes	124	1
Freiwillige Feuerwehr Wansleben am See	273	2
(1 Sitz unbesetzt, da nur 1 Bewerber)		

Die Stimmen entfielen auf folgende Bewerberinnen und Bewerber:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Vahlhaus, Ulrich	234
2. Liebetanz, René	152
3. Richter, Dieter Frank	135
4. Engelke, Franz	90
5. Eube, Lutz	130
6. Triepel, Stefan	75
<b>FDP</b>	
1. Michaelis, Rainer	191
2. Groh, Alexander	73
<b>DBM</b>	
1. Hollik, Eckhard	73
2. Walluszik, Harald	51
<b>FFw Wansleben am See</b>	
1. Kilian, Udo	273

Folgende Bewerberinnen und Bewerber haben nach der endgültigen Feststellung des Wahlvorstandes einen Sitz erhalten:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>CDU</b>	
1. Vahlhaus, Ulrich	234
2. Liebetanz, René	152
3. Richter, Dieter Frank	135
4. Eube, Lutz	130
5. Engelke, Franz	90
6. Triepel, Stefan	75
<b>FDP</b>	
1. Michaelis, Rainer	191
2. Groh, Alexander	73
<b>DBM</b>	
1. Hollik, Eckhard	73
<b>FFw Wansleben am See</b>	
1. Kilian, Udo	273

Namen der nächst festgestellten Bewerberinnen und Bewerber in der festgestellten Reihenfolge:

Partei/Wählergruppe/Einzelwahlvorschlag	Stimmen
<b>DBM</b>	
1. Walluszik, Harald	51

Wansleben am See, den 11.06.2009 Schiemann  
Gemeindevahlleiter

## Haushaltssatzung der Gemeinde Erdeborn für das Haushaltsjahr 2009

Auf Grund der §§ 92, 93 und 94 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt (GO LSA) vom 05.10.1993 (GVBl. LSA S. 568), in der zuletzt geänderten Fassung, hat der Gemeinderat der Gemeinde **Erdeborn** in der Sitzung am **27.03.2009** folgende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr **2009** beschlossen.

### § 1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2009 wird

#### im Verwaltungshaushalt

in der Einnahme auf	917.300 Euro
in der Ausgabe auf	1.161.200 Euro

#### im Vermögenshaushalt

in der Einnahme auf	399.800 Euro
in der Ausgabe auf	399.800 Euro

festgesetzt.

### § 2

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahme für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen (Kreditermächtigung) wird auf 41.000 Euro veranschlagt.

### § 3

Verpflichtungsermächtigungen werden nicht veranschlagt.

### § 4

Der Höchstbetrag, bis zu dem Kassenkredite im Haushaltsjahr 2009 zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben in Anspruch genommen werden dürfen, wird auf 450.000 Euro festgesetzt.

### § 5

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für das Haushaltsjahr 2009 wie folgt festgelegt.

- Grundsteuer
  - für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe 300 v. H. (Grundsteuer A)
  - für die Grundstücke (Grundsteuer B) 350 v. H.
- Gewerbsteuer 350 v. H.

Erdeborn, den 12.05.2009



Thielemann  
Bürgermeister

## Bekanntmachung der Haushaltssatzung

Die vorstehende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2009 der Gemeinde Erdeborn wird hiermit öffentlich bekanntgemacht.

Die nach § 100 Abs. 2 Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt erforderliche Genehmigung durch die Aufsichtsbehörde ist am 05.05.2009 unter dem Aktenzeichen 15.21.27 erteilt worden.

Der Haushaltsplan liegt nach § 94 Abs. 3 Satz 1 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt vom 06.07. bis 17.07.2009 zur Einsichtnahme im Verwaltungsamt der Verwaltungsgemeinschaft „Seegebiet Mansfelder Land“ in Röblingen am See, Pfarrstraße 8, Zimmer 208, zu den bekannten Sprechzeiten und den Sprechzeiten des Bürgermeisters im Gemeindeamt Erdeborn öffentlich aus.

Erdeborn, den 12.05.2009



Thielemann  
Bürgermeister

## Haushaltssatzung der Gemeinde Neehausen für das Haushaltsjahr 2009

Auf Grund der §§ 92, 93 und 94 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt (GO LSA) vom 05.10.1993 (GVBL. LSA S. 568), in der zuletzt geänderten Fassung, hat der Gemeinderat der Gemeinde **Neehausen** in seiner Sitzung am **31.03.2009** folgende Satzung für das Haushaltsjahr **2009** beschlossen.

### § 1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2009 wird

#### im Verwaltungshaushalt

in der Einnahme auf 210.800 Euro  
in der Ausgabe auf 210.800 Euro

#### im Vermögenshaushalt

in der Einnahme auf 40.300 Euro  
in der Ausgabe auf 40.300 Euro

festgesetzt.

### § 2

Kredite für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen werden nicht veranschlagt.

### § 3

Verpflichtungsermächtigungen werden nicht veranschlagt.

### § 4

Der Höchstbetrag, bis zu dem Kassenkredite im Haushaltsjahr 2009 zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben in Anspruch genommen werden dürfen, wird auf 100.000 Euro festgesetzt.

### § 5

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für das Haushaltsjahr 2009 wie folgt festgesetzt.

#### 1. Grundsteuer

- a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe 280 v. H.  
(Grundsteuer A)  
b) für die Grundstücke (Grundsteuer B) 310 v. H.

2. Gewerbesteuer 400 v. H.

Neehausen, den 12.05.2009



Lemanski  
Bürgermeister

## Bekanntmachung der Haushaltssatzung

Die vorstehende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2009 wird hiermit öffentlich bekanntgemacht.

Eine Genehmigung der Aufsichtsbehörde ist nicht erforderlich.

Der Haushaltsplan liegt nach § 94 Abs. 3 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt vom 06.07. bis 17.07.2009 zur Einsichtnahme im Verwaltungsamt der Verwaltungsgemeinschaft „Seegebiet Mansfelder Land“ mit Sitz in Röblingen am See, Pfarrstraße 8, Zimmer 208 zu den bekannten Sprechzeiten und den Sprechzeiten des Bürgermeisters im Gemeindebüro Neehausen öffentlich aus.

Neehausen, den 12.05.2009



Lemanski  
Bürgermeister

## Haushaltssatzung der Gemeinde Stedten für das Haushaltsjahr 2009

Auf Grund der §§ 92, 93 und 94 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt (GO LSA) vom 05.10.1993 (GVBL. LSA S. 568), in der zuletzt geänderten Fassung, hat der Gemeinderat der Gemeinde **Stedten** in der Sitzung am **12.03.2009** folgende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr **2009** beschlossen.

### § 1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2009 wird

#### im Verwaltungshaushalt

in der Einnahme auf 804.000 Euro  
in der Ausgabe auf 1.136.700 Euro

#### im Vermögenshaushalt

in der Einnahme auf 142.100 Euro  
in der Ausgabe auf 142.100 Euro

festgesetzt.

### § 2

Kredite für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen werden nicht veranschlagt.

### § 3

Verpflichtungsermächtigungen werden nicht veranschlagt.

### § 4

Der Höchstbetrag, bis zu dem Kassenkredite im Haushaltsjahr 2009 zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben in Anspruch genommen werden dürfen, wird auf 420.000 Euro festgesetzt.

### § 5

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden für das Haushaltsjahr 2009 wie folgt festgesetzt.

#### 1. Grundsteuer

- a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe 365 v. H.  
(Grundsteuer A)  
b) für die Grundstücke (Grundsteuer B) 365 v. H.

2. Gewerbesteuer 350 v. H.

Stedten, den 24.03.2009



Meyer  
Bürgermeister

## Bekanntmachung der Haushaltssatzung

Die vorstehende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2009 wird hiermit öffentlich bekanntgemacht.

Eine Genehmigung der Aufsichtsbehörde ist nicht erforderlich.

Der Haushaltsplan liegt nach § 94 Abs. 3 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt vom 06.07. bis 17.07.2009 zur Einsichtnahme im Verwaltungsamt der Verwaltungsgemeinschaft „Seegebiet Mansfelder Land“ mit Sitz in Röblingen am See, Pfarrstraße 8, Zimmer 208, zu den bekannten Sprechzeiten und den Sprechzeiten des Bürgermeisters im Gemeindeamt Stedten öffentlich aus.

Stedten, den 03.06.2009



Meyer  
Bürgermeister

## Satzung

### über die gesonderte Festsetzung des Beitragssatzes zur Erhebung von wiederkehrenden Beiträgen für den Ausbau der öffentlichen Verkehrsanlagen in der Gemeinde Lüttchendorf

Aufgrund der Regelungen nach den §§ 6, 8, 44 und 91 der Gemeindeordnung des Landes Sachsen-Anhalt (GO-LSA), in Kraft getreten am 05. Oktober 1993 (GVBl. LSA S. 568), zuletzt geändert am 14. Februar 2008, in Verbindung mit § 2 und 6a des Kommunalabgabengesetzes für das Land Sachsen-Anhalt (KAG-LSA), in Kraft getreten am 11.06.1991 (GVBl. LSA S. 105), zuletzt geändert am 18. November 2005 hat der Gemeinderat der Gemeinde Lüttchendorf am 02.06.2009 die folgende Satzung erlassen:

#### § 1

##### Beitragssatz

Der Beitragssatz für die Erhebung der wiederkehrenden Straßenausbaubeiträge wird für die entsprechenden Haushaltsjahre und die entsprechende Abrechnungseinheit wie folgt festgelegt:

##### 1. Abrechnungseinheit „Lüttchendorf“

2002	0,00 €/m <sup>2</sup>
2003	0,00 €/m <sup>2</sup>
2004	0,00 €/m <sup>2</sup>
2005	0,00 €/m <sup>2</sup>
<b>2006</b>	<b>0,12 €/m<sup>2</sup></b>
2007	0,00 €/m <sup>2</sup>
2008	0,00 €/m <sup>2</sup>

##### 2. Abrechnungseinheit „Wormsleben“

2002	0,00 €/m <sup>2</sup>
2003	0,00 €/m <sup>2</sup>
2004	0,00 €/m <sup>2</sup>
2005	0,00 €/m <sup>2</sup>
2006	0,00 €/m <sup>2</sup>
2007	0,00 €/m <sup>2</sup>
2008	0,00 €/m <sup>2</sup>

#### § 2

##### Inkrafttreten

Diese Satzung tritt am Tage nach ihrer Veröffentlichung in Kraft.

ausgefertigt:  
Lüttchendorf, den 24.06.2009



Seemann  
Bürgermeister

## Hinweis für die Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Lüttchendorf

Im Jahr 2006 wurde der Ausbau der Kreisstraße 2316 Ortslage Lüttchendorf beendet. Die Gemeinde ist aufgrund § 6 des Kommunalabgabengesetzes des Landes Sachsen-Anhalt verpflichtet für solche Maßnahmen Straßenausbaubeiträge zu erheben.

Der Gemeinderat der Gemeinde Lüttchendorf hat in seiner letzten Sitzung die Satzung über die gesonderte Festsetzung des Beitragssatzes zur Erhebung von wiederkehrenden Beiträgen für den Ausbau der öffentlichen Verkehrsanlagen der Gemeinde Lüttchendorf beschlossen. Daraus ergibt sich ein Beitragssatz von 0,12 €/m<sup>2</sup>. Die Straßenausbaubeitragsbescheide werden an die Grundstücks- bzw. Wohnungseigentümer in den nächsten Monaten versendet. Wenn Sie **nach Erhalt des Bescheides** Fragen zu der Berechnung sowie zu dem Bescheid selbst haben sollten, können Sie sich gern an das Bauamt der Verwaltungsgemeinschaft „Seegebiet Mansfelder Land“ wenden.

## Bekanntmachung

### L 164 OD Erdeborn – Lückenschluss

Seitens des Landesbetriebes Bau Sachsen-Anhalt, Niederlassung Süd, wird der Lückenschluss der L 164 OD Erdeborn realisiert.

**Voraussichtliche Bauzeit: 29. Juni 2009 bis 31. Juli 2009**

**Baulänge: ca. 85 m**

Die Baumaßnahme in der Straße „Am Bauernstein“ umfasst im Wesentlichen die nachfolgenden Maßnahmen:

- Verbreiterung und Verschiebung der Straße nach Westen für eine Verbesserung der Krümmung,
- Anpassung der einmündenden Straßen,
- Abriss der vorhandenen Mauer auf der Westseite und Errichtung eines Maschendrahtzaunes,
- Realisierung der Gehwege und einer Grundstückszufahrt auf der Westseite,
- Gestaltung der Gehwege und Grünflächen auf der Ostseite.

Der Lückenschluss soll grundhaft in vollbituminöser Bauweise erfolgen. Auf diesen 85 m wurden bereits im Jahr 2004 alle Unterflurssysteme für die endgültige Straßenführung mit gebaut bzw. angepasst.

Die Baumaßnahme wird unter Vollsperrung realisiert. Der großräumige Verkehr wird auf der B 80 und B 180 auf die Vollsperrung in der OD Erdeborn aufmerksam gemacht. Eine innerörtliche Umleitung wird seitens des Landesbetriebes Bau Sachsen-Anhalt ausgeschildert. Die Führung des Busverkehrs erfolgt über die KAP-Straße.

Es wird gebeten, in diesem Zusammenhang die ausgewiesenen Hinweise und Umleitungen zu nutzen.

Blümel  
Bauamtsleiter

## Bekanntmachung

### Erneuerung der Bundesstraße 80 Richtungsfahrbahn Eisleben und Halle vom Knoten Wansleben am See bis zur Einengung auf zwei Fahrstreifen westlich Seeburg

Seitens des Landesbetriebes Bau Sachsen-Anhalt, Niederlassung Süd, werden die Richtungsfahrbahnen Eisleben und Halle vom Knoten Wansleben am See bis zur Einengung auf zwei Fahrstreifen westlich Seeburg im Hocheinbau erneuert. Nachfolgend aufgeführte Maßnahmen werden im Rahmen dieses Gesamtprojektes realisiert:

- Rückbau und Herstellung des bituminösen Fahrbahnbelages in beiden Richtungsfahrbahnen,
- Herstellung der Einengung von zwei auf einen Fahrstreifen Richtungsfahrbahn Eisleben westlich Seeburg,
- Herstellung der Aufweitung von einem auf zwei Fahrstreifen Richtungsfahrbahn Halle westlich Seeburg.

**Voraussichtliche Bauzeit: September 2009 bis November 2009**

In diesem Zeitraum wird es streckenweise zu Einschränkungen im Zu- bzw. Abfahrtsbereich Bundesstraße 80 – Ortslage Seeburg sowie der an der Bundesstraße 80 gelegenen Gartenanlage aufgrund von Sperrungen der Richtungsfahrbahnen kommen.

Es wird gebeten, in diesem Zusammenhang die ausgewiesenen Hinweise und Umleitungen zu nutzen.

Blümel  
Bauamtsleiter

## Bekanntmachung

### Instandsetzung der Bahnstrecke 6343 Halle – Hann. Münden Teilabschnitt: Angersdorf – Röblingen am See

Seitens der DB Netz AG als Träger der o. g. Baumaßnahme wurden im Rahmen der Realisierung die Sperrzeiten für die nachfolgendenn Bahnübergänge mitgeteilt:

<i>Ort, Bahnübergang</i>	<i>Sperrzeit</i>
Wansleben am See, Seestraße	16.07.–17.07.2009
Amsdorf, Chausseestraße	11.07.2009, 16.07.–17.07.2009
Amsdorf, Chausseestraße (am Haltepunkt)	22.06.–17.07.2009
Amsdorf – Röblingen, Amsdorfer Straße	01.07.–21.07.2009
Röblingen am See, Clara-Zetkin-Straße	01.07.–23.07.2009
Röblingen am See, Waidaweg	22.06.–27.07.2009

Es wird gebeten, in diesem Zusammenhang die ausgewiesenen Hinweise und Umleitungen zu nutzen.

Blümel  
Bauamtsleiter

## Bekanntmachung nach dem LPIG LSA

### Öffentliche Auslegung des Entwurfs des Regionalen Entwicklungsplanes für die Planungsregion Halle mit Umweltbericht

Gemäß § 17 Abs. 1 des Landesplanungsgesetzes des Landes Sachsen-Anhalt (LPIG LSA) vom 28. April 1998 (GVBl. LSA S. 255), zuletzt geändert durch Zweites Gesetz zur Änderung des Landesplanungsgesetzes des Landes Sachsen-Anhalt vom 19.12.2007 (GVBl. LSA S. 466) sind die Landkreise und kreisfreien Städte Träger der Regionalplanung. Sie erledigen diese Aufgabe als Zweckverbände nach Maßgabe des Gesetzes über kommunale Gemeinschaftsarbeit (GKG) vom 26.02.1998 (GVBl. LSA S. 81), zuletzt geändert durch Begleitgesetz zur Gemeindegebietsreform vom 14.02.2008 (GVBl. LSA S. 40), soweit des LPIG LSA keine abweichenden Regelungen trifft. Die Planungsregion Halle besteht aus der kreisfreien Stadt Halle (Saale) und den Landkreisen Burgenlandkreis, Saalekreis sowie dem Landkreis Mansfeld-Südharz mit dem Gebiet, dass dem Landkreis Mansfelder Land in den Grenzen vom 30. Juni 2007 entspricht, unter Berücksichtigung der nach diesem Zeitpunkt erfolgten und künftig erfolgenden Gemeindegebietsänderungen.

Gegenwärtig erfolgt auf der Grundlage des Beschlusses Nr. I/03-2001 der Regionalversammlung der Regionalen Planungsgemeinschaft Halle (RPGH) vom 29.03.2001 die Neuaufstellung des Regionalen Entwicklungsplans (REP) für die Planungsregion Halle. Mit Beschluss Nr. 06-2004 vom 2. Juni 2004 hat die Regionalversammlung den 1. Entwurf des Regionalen Entwicklungsplanes für die Planungsregion Halle für das Beteiligungsverfahren gebilligt und freigegeben. Der Entwurf wurde den Beteiligten gemäß § 7 Abs. 3 LPIG LSA zugeleitet, im Internet veröffentlicht und gemäß § 7 Abs. 4 LPIG LSA öffentlich ausgelegt. Unter Berücksichtigung der Rechtsprechung des Oberverwaltungsgerichts des Landes Sachsen-Anhalt am 11. November 2004 (Az. 2 K 144/01) wurde der Entwurf einer Strategischen Umweltprüfung gemäß der Richtlinie 2001/42 EG vom 27. Juni 2001 (SUP-RL) unterzogen. Für den nach dieser Überarbeitung vorliegenden 2. Entwurf des REP mit Umweltbericht wurde auf der Grundlage des Beschlusses Nr.: II/28-2006 das Beteiligungsverfahren nach Maßgabe der gesetzlichen Bestimmungen erneut und vollständig durchgeführt. Es erfolgte eine Auslegung gemäß

§ 3b sowie nach § 7 Abs. 4 LPIG LSA für die Dauer von 5 Wochen (Beschluss Nr.: II/29-2006).

Am 20.04.2007 war die Regionale Planungsgemeinschaft Halle in einem Verfahren zur Errichtung von 2 WEA im Altlandkreis Mansfelder Land vor dem Oberverwaltungsgericht des Landes Sachsen-Anhalt beigeladen (Az. 2 L 110/04). Das Gericht äußerte rechtliche Bedenken bezüglich des Belanges Windenergienutzung im 2. Entwurf des REP. Unter Berücksichtigung des Urteils wurde der Belang Nutzung der Windenergie neu erarbeitet. Dazu hat die Regionalversammlung alte Beschlüsse aufgehoben, einen neuen Kriterienkatalog für den Belang Nutzung der Windenergie (Beschluss-Nr. III/06-2008) und eine Konzeption zur Ermittlung von Gebieten zur Nutzung der Windenergie (Beschluss-Nr. III/07-2008) beschlossen. Im Ergebnis der Umsetzung des Kriterienkatalogs und der Stufen 1 und 2 der Konzeption wurden am 28.11.2008 durch die Regionalversammlung der Regionalen Planungsgemeinschaft Halle Gebiete für die Nutzung der Windenergie abgewogen und beschlossen. Diese wurden am 29.01.2009 durch die Regionalversammlung weiter qualifiziert und als Vorranggebiet (m. d. Wirkung EG) bzw. als Eignungsgebiet durch die Regionalversammlung abgewogen und beschlossen. (Beschlüsse-Nr.: III/08-2009 bis III/42-2009).

Darüber hinaus hat die Regionale Planungsgemeinschaft in Umsetzung der Weisung des Ministeriums für Landesentwicklung und Verkehr (MLV) vom 24.06.2007 den Planentwurf gründlich überarbeitet. Danach erfolgte gemäß § 7 Abs. 2 LPIG LSA die Rechtsprüfung durch die oberste Landesplanungsbehörde.

Die Regionalversammlung hat am 26.05.2009 den Entwurf des Regionalen Entwicklungsplans für die Planungsregion Halle mit Umweltbericht vom 07. Mai 2009 als Grundlage für das weitere Aufstellungsverfahren beschlossen und für die gesetzlich vorgeschriebenen Verfahren zur Beteiligung der Behörden, Träger öffentlicher Belange, der Verbände und Vereinigungen sowie der Öffentlichkeit freigegeben (Beschluss-Nr.: III/63-2009). Darüber hinaus hat die Regionalversammlung mit Beschluss-Nr. III/64-2009 entschieden, den Planentwurf mit Umweltbericht nach § 3b S. 2 LPIG LSA sowie in den Kreis- und Gemeindeverwaltungen gemäß § 7 Abs. 4 LPIG LSA für die Dauer von fünf Wochen öffentlich auszulegen.

Der Entwurf des Regionalen Entwicklungsplans für die Planungsregion Halle mit Umweltbericht vom 07. Mai 2009 liegt daher in der Zeit

#### vom 03. August 2009 bis 07. September 2009

in den Kreis- und Gemeindeverwaltungen der Planungsregion Halle sowie am Dienstsitz der Regionalen Planungsgemeinschaft öffentlich aus. Er kann wie folgt eingesehen werden:

**in der Stadt Halle, Stadtplanungsamt, Technisches Rathaus, 06108 Halle (Saale), Hansering 15 (5. Obergeschoss, Zimmer 519) zu den folgenden Sprechzeiten:**

Montag, Mittwoch, Donnerstag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 15.00 Uhr
Dienstag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Freitag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr

**in der Kreisverwaltung Burgenlandkreis, Kreisplanungsamt, 06667 Weißenfels, Am Stadtpark 6, Zimmer 112 zu den folgenden Sprechzeiten:**

Dienstag	08.30 Uhr bis 11.30 Uhr und 13.00 Uhr bis 17.30 Uhr
Donnerstag	08.30 Uhr bis 11.30 Uhr und 13.00 Uhr bis 15.00 Uhr
Freitag	08.30 Uhr bis 11.30 Uhr.

in der Kreisverwaltung des Landkreises Mansfeld-Südharz, Fachbereich 3, Bau/Umwelt/Kreisplanung/ÖPNV, 06526 Sangerhausen, Rudolf-Breitscheid-Straße 20/22, Haus 2, Zimmer 1.03 zu den folgenden Sprechzeiten:

Montag	08.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 15.00 Uhr
Dienstag	08.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 17.30 Uhr
Donnerstag	08.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 15.00 Uhr
Freitag	08.30 Uhr bis 12.00 Uhr

in der Kreisverwaltung Saalekreis, Kreisplanungsamt, 06217 Merseburg, Domplatz 9, (Vorschloss) Zimmer 201 zu den folgenden Sprechzeiten:

Montag, Mittwoch, Donnerstag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 16.00 Uhr
Dienstag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Freitag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr

in der Verwaltungsgemeinschaft „Seegebiet Mansfelder Land“, 06317 Röblingen am See, Pfarrstraße 8, Bauamt zu den folgenden Sprechzeiten:

Montag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Dienstag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 17.30 Uhr
Donnerstag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 15.00 Uhr
Freitag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr

in den übrigen Gemeindeverwaltungen der Planungsregion sowie in der Geschäftsstelle der Regionalen Planungsgemeinschaft Halle, Willi-Brundert-Straße 4 in 06193 Halle (Saale), 2. Obergeschoss, Zimmer 211 zu den folgenden Sprechzeiten aus

Montag bis Donnerstag	09.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 15.00 Uhr
Freitag	09.00 bis 12.00 Uhr

aus.

Der Entwurf und der Umweltbericht sind unter der Adresse: [www.regionale-planung.de/halle/index.htm](http://www.regionale-planung.de/halle/index.htm) in das Internet eingestellt und können dort abgerufen werden.

**Innerhalb der Zeit der Auslegung vom 03. August 2009 bis 07. September 2009 können Hinweise, Anregungen und Bedenken zum Entwurf des Regionalen Entwicklungsplanes und zum Umweltbericht vorgebracht werden. Diese sind schriftlich oder zur Niederschrift in einer der vorbezeichneten Auslegungsstellen vorzubringen.**

Die Hinweise, Anregungen und Bedenken müssen den Vortragenden erkennen lassen. Aus den Hinweisen, Anregungen und Bedenken soll insbesondere erkennbar sein, welche Interessen, Belange oder sonstigen Gründe den vorgesehenen planerischen Ausweisungen bzw. dem Umweltbericht entgegenstehen oder von ihnen nicht berücksichtigt wurden und ob bzw. welche Einwände erhoben werden.

Wir bitten darum, wenn möglich, der Geschäftsstelle der Regionalen Planungsgemeinschaft Halle die Hinweise, Anregungen und Bedenken per Email an die folgende Adresse [annetta.kirsch@rpg.sachsen-anhalt.de](mailto:annetta.kirsch@rpg.sachsen-anhalt.de) zu senden.

Harri Reiche  
Vorsitzender  
Regionale Planungsgemeinschaft Halle

## Erste Einheitsgemeinde nach neuem Gesetz im Landkreis Mansfeld-Südharz

**Tag der Wahl des Gemeinderates und Bürgermeisters der zukünftigen Einheitsgemeinde Seegebiet Mansfelder Land steht fest**

Nachdem am Freitag, dem 29.05.2009 der Innenstaatssekretär Rüdiger Erben den Bürgermeistern der Verwaltungsgemeinschaft Seegebiet Mansfelder Land die Genehmigung des Ministeriums des Innern für die Bildung der neuen Einheitsgemeinde persönlich übergeben hat, legte nunmehr der Landrat des Landkreises Mansfeld-Südharz als Wahltag zur Neuwahl des Gemeinderates der zukünftigen Einheitsgemeinde, Sonntag, den 27.09.2009 fest. Gleichzeitig wird an diesem Tag die Wahl des hauptamtlichen Bürgermeisters der künftigen Einheitsgemeinde erfolgen.

Zum 1. Januar 2010 schließen sich im Zuge der Gemeindegebietsreform zehn Orte aus dem Landkreis Mansfeld-Südharz – zur Einheitsgemeinde Seegebiet Mansfelder Land – zusammen. Dies sind die Gemeinden Amsdorf, Aseleben, Erdeborn, Hornburg, Lüttchendorf, Neehausen, Röblingen am See, Seeburg, Stedten und Wansleben am See.

Bei der Suche nach einem von allen getragenen Namen für die künftige Einheitsgemeinde sollten sowohl geschichtliche als auch territoriale Grundlagen herangezogen werden. Da die Namen der Gründungsgemeinden der Einheitsgemeinde als Ortsteilnamen weiterbestehen, sollte der Name das Territorium erkennen lassen. Nachdem die notwendigen Beschlüsse in den einzelnen Ratssitzungen der in Rede stehenden Gemeinden im Jahr 2008 gefasst waren und die Bürgeranhörungen Ende 2008 durchgeführt wurden, konnten nunmehr die Gemeinden den Gebietsänderungsvertrag aushandeln und im Jahr 2009 beschließen.

Nur in der freiwilligen Phase war es möglich, in diesem Gebietsänderungsvertrag wichtige Angelegenheiten, wie z.B. die Einführung der Ortschaftsverfassung (Ortsbürgermeister und Ortschaftsrat), zu Orts- und Brauchtumpflege, Regelungen zum Erhalt öffentlicher Einrichtungen, zum befristeten Fortbestehen gemeindlicher Satzungsrechte (z.B. Steuerhebesätze, Nutzungsentgelte öffentlicher Einrichtungen usw.) und Vereinbarungen zur Unterstützung von Vereinen in der zukünftigen Ortschaft, zu regeln. Des Weiteren legte der jeweilige Gemeinderat Prioritäten zur Abarbeitung von notwendigen Investitionen bzw. Instandhaltungen innerhalb der künftigen Ortschaft fest.

Es ist allen Gemeinderäten sowie Bürgermeistern zu danken, die sich für die Bildung der Einheitsgemeinde Seegebiet Mansfelder Land eingesetzt haben. Es ist wichtig, jetzt sich gegenseitig den Rücken zu stärken und die anstehenden Aufgaben gemeinsam zu bewältigen. Der Grundstein zum Erhalt einer gewissen Selbstständigkeit der genannten Gemeinden ist unter Ausnutzung der freiwilligen Phase gelegt.

Weiterhin wurde im Gebietsänderungsvertrag vereinbart, dass die derzeit im Amt befindlichen Bürgermeister und die am 07.06.2009 gewählten Gemeinderäte der einzelnen Gemeinden bis zum Ende ihrer Amtszeit als Ortsbürgermeister bzw. Ortschaftsräte im Amt verbleiben werden. Im Falle der Zwangszuordnung der Gemeinde Dederstedt wird die Amtszeit der Mandatsträger (Bürgermeister und Gemeinderat) mit der Eingemeindung enden.

Dieser freiwillige Zusammenschluss wurde darüber hinaus vom Land Sachsen-Anhalt finanziell unterstützt. So übergab der Innenstaatssekretär am 29.05.2009 in Röblingen am See neben dem Zuwendungsbescheid in Höhe von 100.000,00 Euro an die Leiterin des gemeinsamen Verwaltungsamtes für investive Maßnahmen der Verwaltungsgemeinschaft, auch den Bürgermeistern der an diesem Zusammenschluss beteiligten Gemeinden weitere Zuwendungsbescheide in Höhe von insgesamt 201.840 Euro zur Verbesserung der kommunalen Infrastruktur. Nach Angaben des Innenstaatssekretärs wird die als einzige sich am freiwilligen Zusammenschluss nicht beteiligte Gemeinde Dederstedt im Rahmen der vom Land vorzunehmenden Zwangszuordnung der künftigen Einheitsgemeinde Seegebiet Mansfelder Land zugeordnet werden.

Runge, Leiterin der VGem

## Nichtamtlicher Teil

### Festwoche anlässlich der 50-Jahrfeier der Kindertagesstätte „Mäuseschloss“ in Stedten

50 Jahre sind es wert, ein besonders schönes Fest zu feiern. Gemeinsam mit allen ehemaligen Mitarbeitern, dem Bürgermeister, dem Gemeinderat, allen Freunden und vor allem den Kindern wollen wir gemeinsam auf die zurückliegende Zeit zurückblicken.

In Stedten wurde schon immer viel für die Kinder getan und das soll auch in der Zukunft so sein. Gemeinsam setzen wir uns für den Erhalt unserer Einrichtung ein, damit wir auch in 10 Jahren ein ähnliches Fest feiern können.

Wir wünschen Ihnen ein paar schöne interessante Stunden in unserer Mitte und würden uns sehr freuen Sie in Stedten begrüßen zu können.

#### Programm der Festwoche

##### Montag, 06.07.2009

- ☞ Abschlussfahrt der Einrichtung in die Arche Noah nach Halle
- ☞ Zuckertütenfest

##### Dienstag, 07.07.2009

- ☞ Sportfest für die Kinder der Einrichtung

##### Mittwoch, 08.07.2009

- ☞ Empfang der eingeladenen Einrichtungen der Verwaltungsgemeinschaft
- ☞ Vorstellung „Das verrückte Karamel“
- ☞ Hüpfburg
- ☞ Karussellfahrten
- ☞ gemeinsames Mittagessen

##### Donnerstag, 09.07.2009

- ☞ Große Piratenparty
- ☞ Spielbus des Kreissportbundes
- ☞ Hüpfburg
- ☞ Ab 14.30 Uhr Empfang der ehemaligen Mitarbeiter der Einrichtung und der geladenen Gäste im BBZ Stedten bei Kaffee und Kuchen
- ☞ Programm der Kinder der Kindertagesstätte

##### Freitag, 10.07.2009

- ☞ Ab 14.30 Uhr Großes Abschlussfest für alle Kinder, Bürger und Gäste von Stedten im „Mäuseschloss“
- ☞ Kinderdisko ☞ Hüpfburg ☞ Kuchenbasar ☞ Kleiderbörse
- ☞ Trampolinspringen ☞ Tombola ☞ Malstraße ☞ Kutschfahrten
- ☞ Kinderschminken ☞ Familienfototermin
- ☞ Schauangeln des Angelvereins Stedten
- ☞ Vorführung der Kinder- und Jugendfeuerwehr Stedten
- ☞ Gastronomie durch die Gaststätte „Hoffmann“

Die Mitarbeiter und Kinder der Kita „Mäuseschloss“ Stedten  
Leiterin Steffi Hartmann



#### Baby- und Kinderflohmarkt

Während der Festwoche zum 50-jährigen Bestehen findet in der Kindertagesstätte „Mäuseschloss“ in Stedten am 10.07.2009 ab 14.00 Uhr ein Baby- und Kinderflohmarkt statt.

Angeboten werden Kinderkleidung, Bücher, Spielzeug, Kinderwagen, Fahrzeuge aller Art und vieles mehr.

Anmeldung und Informationen unter Tel. 2 83 38.

### Abschlussfahrt der künftigen Schulanfänger aus dem Bambinoland Wansleben



Ein Hauch von Aufregung und zugleich Neugier lag am 12.05.2009 über dem Bambinoland Wansleben. Die künftigen Schulanfänger (wir, die Kinder der Pumuckel-Gruppe) hatten an diesem Tag etwas großes vor. Heute war der Tag an dem wir Pumuckel-Kinder ihre Abschlussfahrt machten.

Ein großer Bus stand zum Einstiegen bereit, denn die Fahrt ging nach Wettelrode ins „Bergwerksmuseum“. Alle freuten sich schon sehr darauf. Als wir endlich in Wettelrode ankamen, begrüßte uns ein Bergmann mit dem Gruß der Bergleute „Glück Auf!“. Anschließend wurden wir als kleine und große Bergleute, denn einige Muttis und unsere Erzieherin Tante Constanze waren auch mit, umgezogen. Jeder bekam zum Schutz einen Helm und einen Kittel übergezogen.

Auch eine Lampe, wie jeder Bergmann früher trug, bekamen wir. Es ging ja auch mit dem Fahrstuhl ca. 300 m tief in die Erde hinein, wo



es auch ziemlich dunkel ist. Dort fuhren wir mit einer kleinen Bahn an verschiedene kleine Stationen, wo uns dann der Bergmann über die harte und anstrengende Arbeit unter Tage erzählte. Natürlich hatten wir auch Fragen an den Bergmann, wie z. B. „Wieso hat der Hund Räder und keine Beine?“ Auf jeden Fall war dieser Ausflug unter Tage viel zu schnell vorbei. Und es ging mit dem Fahrstuhl wieder hinauf ans Tageslicht, wo wir dann uns mit einer Erbsensuppe stärkten. Anschließend fuhren wir mit dem Bus wieder nach Wansleben ins Bambinoland, wo schon einige Mutti's und Vati's warteten. Noch ganz aufgeregt von den Erlebnissen erzählten wir ihnen von der Fahrt.

Auf diesem Weg möchten wir uns nochmals bei unserer Gemeinde bedanken, die uns die Busfahrt finanzierte und uns somit ein unvergessliches Erlebnis unter Tage bereiteten.

Die Kinder der Pumuckel-Gruppe  
Bambinoland Wansleben  
und Erzieherin Tante Constanze



## Kindertag in der Kindertagesstätte „Schneewittchen“ in Röblingen am See

### Vielen Dank

Die Schlumpfengruppe der Kindertagesstätte möchte sich auf diesem Wege nochmals recht herzlich bei den Pferdefreunden des Reiterhofs Stedten bedanken.

Wir durften am 06.06.2009 einen interessanten Einblick in die Betreuung und Pflege der Pferde nehmen. Die kleinen und großen „Schlumpfe“ konnten reiten und zum Ausklang eines kurzweiligen Vormittags wurde gegrillt.

Wir wünschen den Pferdefreunden weiterhin soviel Spaß und Erfolg bei ihrer Arbeit wie bisher.

Die Kinder und Erzieherinnen  
der „Schlumpfengruppe“



### Die „Wilden Schwäne“ wandern durchs Kornfeld

Ebenfalls am Samstag, dem 06.06.2009 machte sich die Gruppe der „Wilden Schwäne“ der Kindereinrichtung und ihre Eltern auf dem Weg von Röblingen Ostertal durchs Kornfeld nach Amsdorf. Das Ziel war der Spielplatz dort.

Es wurde gegrillt und bei Spiel und Spaß verging die Zeit wie im Flug. Besonderen Dank möchten die wilden Schwäne und ihre Erzieherin Frau Voigt den Eltern sagen, die bei der Planung und Durchführung tatkräftig mithalfen.

Die Kinder und Erzieherinnen  
der „Wilden Schwäne“



### Ausflug zum Spielplatz der Festscheune

Die „Schmetterlings-Gruppe“ startete am Mittwoch, dem 03.06.2009 ihren Kindertagsausflug auf den Spielplatz an der Festscheune in Röblingen am See.

Neben einem Picknick im Festscheunenhof und vielen Spielen um und auf dem dortigen Spielplatz gab es auch noch eine tolle Puppentheatervorstellung.

Die Stunden des Vormittags vergingen wie im Flug. Wir hatten sehr viel Spaß.

Vielen herzlichen Dank sagen wir Patrick Hoffmann für den Hin- und Rücktransport.

Die Kinder und Erzieherin  
der „Schmetterlings-Gruppe“



### KITA Kesselstraße bei der POLIZEI

In der KITA Kesselstraße wurde der Kindertag am 04.06.2009 gemeinsam mit unserer Röblinger Polizei, der Revierstation Röblingen am See, begangen.

Früh trafen wir uns alle auf dem Sportplatz. Dort wurden wir von unserer Polizei, der Revierstation Röblingen, empfangen.

Alle Kinder hatten an diesem Tag die Möglichkeit, gemeinsam mit unserer Polizei alles über die Technik, z. B. wie ein Polizeiauto funktioniert, kennenzulernen.

Jedes Kind durfte einmalig in ein Polizeiauto steigen und selbst Polizist mit „Blaulicht“ sein. Das war „cool“. Es machte riesigen Spaß.

Danke unserem Polizeirevier Röblingen.

Die Kinder der KITA Kesselstraße  
und das Team



## Frühlingsfest 2009

Bei herrlichem Sonnenschein feierten 30 Kinder gemeinsam mit ihren Eltern auf dem Spielplatz des Kindergartens „Kesselstraße“ das diesjährige Frühlingsfest. Pünktlich 16.00 Uhr ging es mit den neuesten Kinderhit's, gespielt von DJ Silvan los. Bei vielen lustigen Spielen und Tänzen mit und ohne Eltern konnten sich alle so richtig austoben. Auch Kinder anderer Einrichtungen konnten bei diesem bunten Treiben nicht am Kindergarten vorbeigehen und tanzten sofort mit. Für das leibliche Wohl sorgte, wie auch im vergangenen Jahr das Elternkuratorium. Hiermit möchten wir uns bei den freundlichen Kuchenbäckern und all denjenigen bedanken, die einen Salat mitbrachten. Die Freude war groß, als der Bürgermeisters mit einem Korb Süßigkeiten das Frühlingsfest besuchte und den Kindern ein neues Klettergerüst versprach.

Alle Kinder und Erzieherinnen bedanken sich nochmals beim Elternkuratorium und allen fleißigen Helfern für die tolle Vorbereitung und Durchführung dieses schönen Frühlingsfestes!



## Förderverein unterstützt den Spielmannszug

Am Wochenende vom 08. bis 10. Mai 2009 führte der Spielmannszug in Günthersberge im Kinder- und Jugenderholungszentrum KIEZ ein Trainingslager durch.

Es wurde in diesen Tagen ein neuer Marsch einstudiert und auch Übungen zur Marschordnung durchgeführt, denn es sieht doch flotter aus, wenn eine Formation exakt auftritt. Aber natürlich kam auch der Spaß nicht zu kurz, diesen haben natürlich unsere Kinder und Jugendlichen besonders genossen.

Am Samstagmorgen übergab der 1. Vorsitzende des Fördervereins des Spielmannszuges und der Feuerwehr Röblingen am See e. V., Reinhard Meiwald, verschiedene Instrumente und Ausrüstungsgegenstände.

Es waren unter anderem die seit langen gewünschten Tragegestelle für die Große Trommel (oder wie landläufig gesagt: Pauke) und für die Marschtrommeln, diese erleichtern das Musizieren bei Märschen und Platzkonzerten.

Außerdem erhielt der Spielmannszug noch eine neue Trommel und eine Bongotrommel. Eine der Hauptaufgaben unseres Fördervereins ist es mit dafür zu sorgen, dass der Spielmannszug die zur Ausübung seines musikalischen Auftrages notwendigen Instrumentarien erhält.

Das ist nicht immer einfach, denn die Musikinstrumente und Ausrüstungen sind nicht billig und unsere Mittel beschränkt, aber immer wenn es möglich ist, werden wir helfen.



Wir danken allen Organisatoren für die gute Arbeit im Vorfeld und bei der Durchführung des Trainingslagers, unseren Herrn Bürgermeister Jürgen Ludwig und seiner Gattin für den überraschenden Besuch und die übergebene finanzielle „Spritze“.

Besonderen Dank an das Team des „KIEZ“ für die hervorragende Betreuung.

Birgit Meiwald



Spielmannszug der FFW Röblingen am See  
Trainingslager in Günthersberge

## Information zur Festveranstaltung des Männerchores Erdeborn am 16.05.2009

Anlass zu dieser Festveranstaltung war die Ehrung langjähriger Chormitglieder für ihr aktives Mitwirken im Chor. Nach den Wirren des 2. Weltkrieges waren es die heute über 80-jährigen Chormitglieder, die 1949 das Chorleben wieder aktiviert und in den nachfolgenden Jahren Hervorragendes für den Fortbestand des Männerchores in verschiedenen Funktionen geleistet haben. So nimmt Erich Vogt heute noch als Ehrenvorsitzender aktiv auf die Geschicke des Chores Einfluss. Hervorzuheben ist auch das Engagement von Werner Höhne, der in seiner 55-jährigen Chormitgliedschaft mehr als 30 Jahre den Männerchor geleitet und in dieser Zeit einen entscheidenden Beitrag zur gesanglichen Entwicklung des Chores geleistet hat. Bei Konzerten, Sängerkfesten und anderen Auftritten wurden unter seiner Leitung nachhaltige Erfolge erzielt. Über 50 Jahre ist Klaus-Dieter Bauerschäfer mit dem Männerchor eng verbunden. Als Solist, Moderator bei Auftritten und als 2. Vorsitzender des Gesangvereins hat er im Chorkreis Mansfeld-Südharz einen guten Namen. In der 40-jährigen Chorzugehörigkeit sorgt Ehrhard Rost seit 1990 für gute Bedingungen, dass die wöchentlichen Chorproben stattfinden können und mit seinem Humor für manche Erheiterung. Vom Vorsitzenden des Chorkreises Mansfeld-Südharz Olaf Venohr und dem Vorstand des Männerchores wurden zu dieser Festveranstaltung nachfolgende Sangesbrüder geehrt:

- Für 60 Jahre Chormitgliedschaft:** Erich Vogt  
Roman Twardoch
- Für 55 Jahre Chormitgliedschaft:** Werner Höhne
- Für 50 Jahre Chormitgliedschaft:** Klaus-Dieter Bauerschäfer
- Für 40 Jahre Chormitgliedschaft:** Ehrhard Rost
- Für 25 Jahre Chormitgliedschaft:** Erich Gürtler  
Gerhard Napiralla
- Für 10 Jahre Chormitgliedschaft:** Alfred Elsner  
Jürgen Waak

Gäste der Veranstaltung waren der Bürgermeister der Gemeinde Erdeborn, Gerhard Thielemann, die Familie Gremmes und der Volkschor Ahlsdorf.

Die Festveranstaltung wurde von Auftritten des Männerchores Erdeborn und des Volkschores Ahlsdorf umrahmt. In fröhlicher Runde klang bei Wein und Gesang der Abend aus. Er wird allen in Erinnerung bleiben.

Der Vorstand



## 14. Beiratstagung des Tischtennisverbandes Sachsen-Anhalt

Zur 14. Beiratstagung seit der Gründung des TTVSA trafen sich das Präsidium und die Delegierten aller Kreisverbände Sachsen-Anhalts in der „Festscheune“ in Röblingen. Über 5 Stunden wurde nach dem Bericht des Präsidenten und des Schatzmeisters über 37 Anträge abgestimmt und vor allem heiß diskutiert.

Alle Teilnehmer waren sich einig, dass man für diese Versammlung keinen besseren Ort hätte finden können. Für die Bereitstellung der Festscheune zur Durchführung dieses Großereignisses bedanken sich die Tischtennispieler der SpVgg 1920 Röblingen bei Bürgermeister Jürgen Ludwig und ein extra Danke an Frau Franke.

Und da so eine Tagung hungrig und durstig macht, übernahmen die Spielerfrauen E. Urbich, C. Lehmann-Horst, M. Marwitz, P. Kießling und A. Daute das Catering. Immerhin mussten 200 Brötchen belegt werden und viele Kannen Kaffee und Tee gebrüht werden. Sehr gut kam auch der selbstgebackene Kuchen an, wo am Ende kaum ein Stück übrig blieb.

Zum Mittagessen verwöhnte dann die Feuerwehr Röblingen mit Erbsensuppe aus der Gulaschkanone die Teilnehmer. Klasse gemacht von Aribert Wahlmann und seinem Team.

Ein großes Dankeschön geht auch an die Bäckerei Morgenstern aus Helbra. Sie sponsorten den Tischtennispielern zum wiederholten Male die Brötchen und Baguettes.

Auch der Obsthof Sonnenkalb trug mit 2 Kisten Äpfeln zum Gelingen der Veranstaltung bei.

Auch dafür ein Dank an den Chef. Der Präsident des TTVSA bedankte sich am Ende bei den Röblingern für die hervorragende Ausrichtung der Veranstaltung und er fragte schon nach, wann denn die nächste Veranstaltung in Röblingen stattfinden könnte.

Bernd Urbich



## Kleingärtner sind aktiv

Auch in diesem Jahr können die Kleingärtner des Gartenvereins „Seefeld“ e.V. in Röblingen am See wieder mit einer neuen Überraschung aufwarten. In der Kesselstraße wurde der Eingang am Wanderweg des Lehrpfades für Rollstuhlfahrer und Gehbehinderte, die unsere Anlage besuchen wollen, befahrbar befestigt. Unter Leitung unseres Gartenfreundes Voigt haben einige fleißige Kleingärtner diese Arbeiten im vergangenen Spätherbst erledigt.

Dank wollen wir in diesem Zusammenhang unserem Bürgermeister Jürgen Ludwig, der unser Anliegen materiell unterstützt und es somit unbürokratisch möglich machte.

Gute Zusammenarbeit ist so für Verein und Gemeinde nützlich. Erinnert sei in diesem Zusammenhang auch an die Erweiterung unseres Parkplatzes in der Anlage auf 60 Stellplätze. Damit wurde besonders die Kesselstraße verkehrstechnisch entlastet.

Inzwischen sind wir schon in der Vorbereitung unseres diesjährigen Gartenfestes vom 07. bis 09. August. Feldküche, Kuchenbazar, Kinderüberraschungen, Tombola und Preisschießen stehen wieder auf dem Programm. Natürlich kann auch das Tanzbein geschwungen werden. Für weitere Speisen und Getränke sorgt wie üblich das „Glöckchen“, unser Gartenlokal.

Der Festplatz und Biergarten in unserer Anlage sind in diesem Jahr schon mehrmals genutzt worden. Dabei sind die Besucher immer herzlich willkommen.

Der Vorstand



Bürgermeister Jürgen Ludwig, der das Objekt materiell unterstützte, konnte sich neulich gemeinsam mit einigen fleißigen Kleingärtnern von der Nützlichkeit des befestigten Weges überzeugen, als Fam. Brunzel den Weg nutzte.

## Schach in Teutschenthal

### Teutschenthaler Schachclub e.V. sucht Mitglieder

Das „königliche Spiel“ hat in der Gemeinde Teutschenthal bei Halle/Saale schon eine längere Tradition. Seit 1966 wird hier aktiv Schach gespielt. Im Jahre 2000 gründete sich der Teutschenthaler Schachclub. Im Verein sind derzeit 25 Mitglieder. Drei Mannschaften stehen im Wettkampfbetrieb.

1. Mannschaft: Bezirksliga Halle – Männer
2. Mannschaft: Kreisliga Halle – Männer
3. Mannschaft: Kreisliga Halle – Jugendmannschaft

Unsere jährlichen Aktivitäten sind:

- ÖSA-Einzelblitzturnier (bereits zum 12. Mal) – landesweit
- Vereinsturnier des TSC – offen für alle
- Weihnachtsblitzturnier

Alljährlich zum Büchereifest am 1. Mai zeigt sich der Schachclub mit Großfeldschach und wirbt für seine Sportart. Training und Wettkämpfe finden im Kultur- und Gemeindezentrum Teutschenthal, Schafberg statt.

Jeden Freitag ab 19.00 Uhr treffen sich die Schachfreunde. Bei uns herrscht eine offene, kameradschaftliche Atmosphäre. Willkommen ist jeder, der am Schachspiel Interesse zeigt. Besuchen Sie uns im Internet, wo auch der Anfahrtsweg beschrieben ist und alles Wissenswerte über unseren Verein steht.

[www.schachverein-teutschenthal.de](http://www.schachverein-teutschenthal.de)

Weitere Auskünfte erteilt: Bernd Jauch 034601/2 13 93  
Joachim Walter 034601/2 39 89

Also bis bald in Teutschenthal  
Joachim Walter

## Danke für die Unterstützung zum Pfingstfest 2009 in Aseleben

Im Namen der Pfingstburschen von Aseleben möchte ich mich bei allen, die zum Gelingen des Pfingstfestes in Aseleben beigetragen haben, ganz herzlich bedanken. Vor allem bei unseren Bürgern, besonders beim Kauf einer Pfingstmaie, beim Backen eines Kuchens oder beim Mitfeiern auf unserer Festwiese. Das Pfingstfest als Höhepunkt der kulturellen Veranstaltungen ist so nur mit der Gemeinde Aseleben machbar und deshalb Danke.

Unbedingt ist auch Danke zu sagen unseren Sponsoren für die vielseitige Unterstützung und auch weiterhin gute Zusammenarbeit:

☞ Giebichenstein Helmut und Karsten GbR ☞ Dachdeckermeister Georg Müller, Augsdorf ☞ Bauunternehmung H.-A. Koch ☞ Landschaftsgärtnerei Schulz ☞ Segelverein Aseleben ☞ Gulf Tankstelle Wiegand, Röblingen am See ☞ Autoteile Jünger, Eisleben ☞ Landwirtschaftsbetrieb Paulsen GbR, Wormsleben ☞ Meyer und Sonnenkalb GbR Obstbau ☞ Obsthof am Süßen See ☞ Landwirtschaftsbetrieb Wege, Seeburg ☞ Fleischerei Mauß, Köllme ☞ Fleischerei Altenburg, Eisleben ☞ Autohaus Gräbe/Zeddel, Eisleben ☞ Fahrzeugservice Meinicke, Eisleben ☞ BBH Halle-Neustadt ☞ Druckerei & Verlag Walther Inh. Nicole Weiselowski, Schraplau ☞ Autohandel Graczyk, Eisleben ☞ Zahntechnik Leimbach GmbH, Halle ☞ Physiotherapie GbR Karnapke und Tirtschke, Wansleben am See ☞ Gemeinde Röblingen am See ☞ Cityprint Eisleben ☞ Einkaufszentrum Saalecenter Halle ☞ Elektrofirma Michael John, Lüttchendorf ☞ Firma Haitech Eisleben sowie den Familien Siegfried Ader ☞ Lutz Bittroff ☞ Roland Rube ☞ Werner Karnapke ☞ Peter Pieplow ☞ Volker Habermann ☞ Detlef Rother und Peter Edel.

Ein großes Dankeschön an unsere Frauengruppe Aseleben e.V. und dem Team um Leo Hoser für die aktive Unterstützung bei der Durchführung unseres Pfingstfestes.

Ich hoffe, dass wir auch dieses Jahr den Geschmack unserer Besucher bei Unterhaltung, Spiel und Preisen getroffen haben.

Dank gilt auch Edgar und Patrick Hoffmann mit ihrem Team von der Jägerstube und Reiner Jirschik mit seinen Helfern von der Krughütte für die gelungene Versorgung unserer Gäste.

Abschließend gilt mein persönlicher Dank jedem einzelnen Pfingstburschen für seine aufopferungsvolle Arbeit vor und während des Pfingstfestes sowie für das Verständnis der Ehepartner.

Ich wünsche allen noch ein erfolgreiches Jahr 2009 und ein Wiedersehen zu Pfingsten am 23./24. Mai 2010. Ein tolles Programm kann ich Euch jetzt schon versprechen.

Frank Höricht, Vorsitzender

## Erdeborner Sportplatz fest im Griff von den Handballern aus nah und fern

Am Wochenende fanden auf dem Sportplatz in Erdeborn das XII. Jugendturnier des BSV „Fichte“ Erdeborn statt. Insgesamt nahmen 53 Mannschaften über beide Tage hinweg an diesem Traditionsturnier teil. Samstagvormittag wetteiferten die WJD, MJD sowie die WJB um die Medaillenplätze. Dabei konnte man schon manches Talent bestaunen und man sah tolle Spiele. Turniersieger wurde dann bei der WJD die Bezirksauswahl des Spielbezirkes Süd gefolgt von MSV Buna Schkopau und BSV „Fichte“ Erdeborn auf den Plätzen 2 und 3. Bei der MJD gewann die erste Mannschaft von HG 85 Köthen die Goldmedaille und Gastgeber Erdeborn errang den 2. Platz vor dem Quedlinburger SV. Die Mädchen der WJB konnten bei diesem Turnier überzeugen und wurden Sieger vor der Auswahl des Spielbezirkes Süd sowie dem SV Anhalt Bernburg. Schon bei der Siegerehrung und Eröffnung der Spiele für die weibliche und männliche Jugend C fing es etwas an zu regnen, was den weiteren Verlauf des Handballwettkampfes dann später so beeinflusste, dass man gemeinsam mit den Trainern aller Mannschaften beschloss, die restlichen Spiele mit Siebenmeterwerfen zwischen den Mannschaften auszutragen. Die Verletzungsgefahr bei dem nassen Gras war einfach zu hoch und bei strömendem Regen wollte man kein Risiko eingehen. Die Zuschauer hielten sich trotzdem bei Laune und somit konnte man dennoch auch jeweils die Platzierungen am Ende festlegen. Hier gewann bei der MJC der SV Steuden gefolgt von SV Anhalt Bernburg und dem Langenbögener SV. Bei der WJC holten die Gäste von TuS Leipzig-Mockau die Goldmedaille, Silber ging an BSV „Fichte“ Erdeborn und Bronze an TuS Dieskau-Zwintschöna.

Sonntag zeigten dann die Kleinsten ihr Können. Mit viel Beifall von den zahlreichen Zuschauern wurden die vielen gelungenen Aktionen mit dem Ball belohnt. Die Minis im Alter zwischen 4–9 Jahren hatten viel Spaß mit dem Umgang mit dem Ball und manche Ansätze bei einigen Spielerinnen und Spieler lassen vermuten, dass aus denen einmal ein guter Handballer werden wird. Die MJE und WJE hatten da schon etwas mehr Handball zu bieten und es gab spannende Partien. Am Ende gab es dann folgende Ergebnisse: WJE, hier unterlagen die Mädchen der „Fichte“ nur knapp dem Langenbögener SV und belegten den 2. Platz hinter dem Langenbögener SV, MSV Buna Schkopau wurde Dritter. Die Jungen der MJE von SV Anhalt Bernburg wurden in ihrer Altersklasse Turniersieger. Der Gastgeber Erdeborn landete auf Platz 3 und die HSG Naumburg-Stößen wurde Silbermedaillengewinner. Bei den Minis haben alle Mannschaften gewonnen, da alle eine Medaille am Schluss des Turniers erhielten. Da die Altersunterschiede in dieser F-Jugend riesig sind, muss man jedes Kind belohnen, das voller Freude die Spiele ausgetragen hat, egal welches Ergebnis am Ende erzielt wurde.

Zum Glück war uns an dem Sonntag das Wetter hold, so dass bei einem Mix aus Wolken und Sonne der Tag zum Erlebnis wurde. Neben dem Handballspielen konnten sich die Mädchen und Jungen auf der Hüpfburg so richtig austoben, ihr Glück beim Glücksrad drehen versuchen, wo es kleine Preise zu gewinnen gab oder mit dem Romonta-Express eine Runde durch Erdeborn fahren. Sonntag hatten dann die Kleinen noch die Möglichkeit, auf dem Pferd zu reiten, welches von Familie Paulsen zur Verfügung gestellt wurde.

Trotz niedriger Temperaturen ließen viele sich auch ein Eis schmecken oder nutzten den Tee bzw. Kaffee sich zu erwärmen. Leckere Speisen vom Grill oder Kuchen waren, wieder wie jedes Jahr der große Renner.

Eröffnet wurden die Turniere jeweils durch die Jugendwartin, Sportfreundin Karin Hammerschmidt, die dann am Sonntag von einem Vertreter der Verwaltungsgemeinschaft, H. Rarisch, bei der Eröffnung mit einer Ansprache zum Gelingen des gut organisierten Turniers unterstützt wurde und im Namen des Bürgermeisters, Herrn Ludwig, einen Gutschein für das Fest überreicht bekam. Dank gilt vor allem auch dem Bürgermeister der Gemeinde Erdeborn, G. Thielemann, der den Verein bei der Vorbereitung, während und nach der Veranstaltung bestens unterstützt hat.

„Aber auch den vielen Sponsoren und Helfern zollt Dank, die dieses Turnier wieder zum bleibenden Erlebnis werden ließen, darf man hierbei nicht vergessen, denn ohne sie könnte man solch ein Turnier in dieser Größenordnung wohl kaum umsetzen“, so Sportfreundin K. Hammerschmidt.

Jugendwartin  
F. Hammerschmidt



## Wir gratulieren

### zum 60. Geburtstag

- 01.07. Gundel Naumann, Röblingen am See
- 02.07. Edgar Amme, Stedten
- 02.07. Karl-Heinz Böhm, Stedten
- 04.07. Irmtraud Eckhardt, Stedten
- 04.07. Jürgen Schön, Wansleben am See
- 07.07. Christa Eisengräber, Wansleben am See
- 09.07. Erika Ahlig, Röblingen am See
- 11.07. Annegret Wachsmuth, Dederstedt
- 12.07. Gisela Wiethe, Erdeborn
- 13.07. Klaus Lüdert, Röblingen am See
- 15.07. Angelika Förtsch, Röblingen am See
- 16.07. Klaus-Dieter Antrack, Stedten
- 18.07. Rainer Brendel, Wansleben am See
- 19.07. Barbara Dümmler, Seeburg
- 20.07. Peter Gatzke, Erdeborn
- 21.07. Hermann Böttger, Dederstedt
- 27.07. Zofia Hankel, Aseleben
- 30.07. Christina Kubacki, Wansleben am See
- 31.07. Renate Böttger, Röblingen am See

### zum 65. Geburtstag

- 01.07. Doris Killge, Röblingen am See
- 01.07. Maria Raulf, Stedten
- 03.07. Ingeborg Wöckel, Lüttchendorf
- 17.07. Günter Cierpka, Röblingen am See
- 20.07. Reinhard Voigt, Seeburg
- 25.07. Gerda Gremmes, Erdeborn
- 25.07. Gerhard Dietrich, Wansleben am See
- 27.07. Erhard Keller, Lüttchendorf
- 28.07. Eberhard Weilepp, Röblingen am See

### zum 70. Geburtstag

- 03.07. Karin Kuhn, Röblingen am See
- 06.07. Erna Schulze, Lüttchendorf OT Wormsleben
- 06.07. Ingrid Albrecht, Wansleben am See
- 13.07. Marita Pfaff, Röblingen am See
- 15.07. Gudrun Walter, Wansleben am See
- 19.07. Harry Becker, Röblingen am See
- 24.07. Rosalinde Springer, Stedten
- 26.07. Heinz Model, Hornburg
- 27.07. Klaus Horna, Wansleben am See
- 28.07. Edith Melzer, Wansleben am See
- 29.07. Egon Meffert, Amsdorf
- 30.07. Volker Gille, Röblingen am See
- 31.07. Renate Scheller, Stedten

### zum 75. Geburtstag

- 04.07. Ruth Klingenberg, Neehausen
- 05.07. Helmut Lose, Wansleben am See
- 06.07. Richard Dymale, Dederstedt
- 09.07. Aurelia Franke, Erdeborn
- 09.07. Erika Lange, Neehausen OT Volkmaritz
- 10.07. Erika Goldschmidt, Aseleben
- 13.07. Anita Müller, Röblingen am See
- 20.07. Elisabeth Pyschowski, Röblingen am See
- 24.07. Heinz Niewiadomski, Wansleben am See
- 26.07. Kurt Franzke, Röblingen am See
- 27.07. Marga Biermann, Röblingen am See
- 31.07. Lene Brendel, Neehausen OT Volkmaritz

### zum 80. Geburtstag

- 02.07. Johann Schneider, Stedten
- 08.07. Karl-Heinz Breitenbach, Wansleben am See
- 10.07. Marianne Pfanne, Neehausen
- 14.07. Siegfried Iser, Röblingen am See
- 15.07. Gerhard Doleschal, Erdeborn
- 18.07. Erika Fischer, Dederstedt
- 30.07. Inge Vogel, Neehausen OT Volkmaritz

### zum 81. Geburtstag

- 08.07. Walter Böttger, Seeburg
- 13.07. Karl-Heinz Gohla, Röblingen am See
- 15.07. Irmgard Beck, Röblingen am See
- 16.07. Hans Höschel, Röblingen am See
- 20.07. Elli Woywod, Dederstedt
- 24.07. Gerhard Keil, Röblingen am See
- 31.07. Eleonore John, Röblingen am See
- 31.07. Gisela Springensguth, Wansleben am See

### zum 82. Geburtstag

- 02.07. Marianne Christians, Aseleben
- 09.07. Anna Sperl, Lüttchendorf
- 10.07. Irma Kammel, Dederstedt
- 13.07. Karl Kammel, Dederstedt
- 15.07. Irmgard Damm, Wansleben am See
- 19.07. Charlotte Stoye, Erdeborn
- 26.07. Irene Lehmann, Erdeborn
- 30.07. Anita Loewe, Aseleben

### zum 83. Geburtstag

- 07.07. Hilda Müller, Hornburg
- 21.07. Ernst Müller, Neehausen OT Volkmaritz
- 28.07. Kurt Fleischhauer, Röblingen am See

### zum 84. Geburtstag

- 01.07. Ursula Meilke, Erdeborn
- 25.07. Franz Hegenbart, Erdeborn

### zum 85. Geburtstag

- 03.07. Heinz Höschel, Röblingen am See
- 11.07. Günther Wegner, Wansleben am See
- 18.07. Margarete Wolf, Röblingen am See
- 29.07. Lisbeth Daute, Röblingen am See
- 31.07. Charlotte Hammer, Wansleben am See

### zum 86. Geburtstag

- 09.07. Gertrud Hauk, Erdeborn
- 16.07. Anita Löffler, Amsdorf
- 22.07. Erna Kemper, Erdeborn

### zum 87. Geburtstag

- 14.07. Gerhard Reichart, Wansleben am See
- 24.07. Margarete Görk, Wansleben am See

### zum 88. Geburtstag

- 04.07. Kurt Böttger, Seeburg
- 11.07. Heinz Krämer, Wansleben am See
- 13.07. Magdalena Urbanitz, Röblingen am See
- 23.07. Edith Lindner, Wansleben am See

### zum 89. Geburtstag

- 01.07. Josef Gabrielczyk, Röblingen am See
- 06.07. Hildegard König, Aseleben
- 06.07. Martha Zippel, Erdeborn

### zum 91. Geburtstag

- 13.07. Otilie Brömme, Seeburg
- 22.07. Magdalena Mehde, Röblingen am See

### zum 92. Geburtstag

- 03.07. Elisabeth Stanislawski, Lüttchendorf
- 23.07. Gertrud Bensch, Wansleben am See

### zum 94. Geburtstag

- 03.07. Gertraud Lier, Lüttchendorf
- 24.07. Dora Brosch, Amsdorf

### zum 96. Geburtstag

- 10.07. Tilly Haupt, Amsdorf
- 12.07. Elly Eckardt, Wansleben am See

## Änderung! Gottesdienste für den Pfarrbereich Polleben

*Freut euch in dem Herrn!*

*Philipper 3,1*

**Sonntag** 26.07.09 09.00 Uhr Gottesdienst  
in **Seeburg**

**Gesprächskreis:** 29.07.09 14.30 Uhr im Pfarrhaus  
**Dederstedt**

### Es wird herzlich eingeladen

Pfarramt Polleben, Rampe 4, 06295 Polleben, Tel. 03475/610110  
Büro geöffnet: dienstags von 14.00 – 18.00 Uhr und  
donnerstags von 09.00 – 13.00 Uhr

Pfarrer Meyer hat vom 02.07. bis 24.07.2009 Urlaub. Die Vertretung übernimmt Prädikant Körnig, Friedensstr. 11, 06343 Mansfeld OT Großörner, Tel. 03476/93 63 53.

## Gottesdienste und Veranstaltungen im Juli Evangelische Kirche

### Bereich Röblingen

<b>Sonntag</b>	05.07.09	09.00 Uhr	Gottesdienst	Röblingen
		10.30 Uhr	Gottesdienst	Wansleben
<b>Mittwoch</b>	08.07.09	16.00 Uhr	Frauenhilfe	Stedten
<b>Sonntag</b>	12.07.09	09.00 Uhr	Gottesdienst	Erdeborn
		10.30 Uhr	Gottesdienst	Stedten
<b>Sonntag</b>	19.07.09	09.00 Uhr	Gottesdienst	Amsdorf
		10.30 Uhr	Gottesdienst	Röblingen
<b>Sonntag</b>	26.07.09	09.00 Uhr	Gottesdienst	Erdeborn
		10.30 Uhr	Gottesdienst	Stedten
<b>Mittwoch</b>	29.07.09	14.00 Uhr	Frauenhilfe	Erdeborn

## Katholische Pfarrgemeinde

### Gottesdienste Juli 2009

#### Röblingen:

Sonntag	05.07.	09.00 Uhr	Hl. Messe
Sonntag	12.07.	10.30 Uhr	Hl. Messe
Samstag	18.07.	18.00 Uhr	Hl. Messe
Sonntag	26.07.	10.30 Uhr	Hl. Messe
Sonntag	02.08.	09.00 Uhr	Hl. Messe

#### Besondere Termine

28.06.–05.07.	Jugendfahrt
12.07.	Nachmittag der Kolpingfamilie in Röblingen
30.08.	10.30. Uhr Kindergottesdienst in Röblingen (Schuljahresbeginn)
06.09.	Große Wallfahrt zur Huysburg (Sonderbus)
19.09.	16.00 Uhr Firmfeier in Röblingen

#### Anschriften

Kath. Pfarramt, Alberstedter Str. 2, 06317 Röblingen am See  
Tel.: 034774/2 04 45 – Gemeindereferentin Verena Krinke  
Konto-Nr.: 3365 000 681 • BLZ: 800 550 08 (Spk ML)

e-Mail: [querfurt.hl-erloeser@bistum-magdeburg.de](mailto:querfurt.hl-erloeser@bistum-magdeburg.de)

Internet: [www.bruno-von-querfurt.de](http://www.bruno-von-querfurt.de)

## »Karate-Kids« gehen in die wohlverdienten Ferien

Auch in einem Kampfsportverein wird in den Ferien etwas kürzer »getreten«.

Mit dem abschließenden Sommerfest am letzten Donnerstag (25.06.) gehen auch unsere Kinder und Jugendlichen in die wohlverdiente Ferienpause.

Das Vereinsfest wurde mit einigen Vorführungen für die anwesenden Eltern bzw. Freunden und Gästen begonnen. Hier zeigten die Kinder, Jugendlichen und Erwachsenen, was



sie alles „drauf“ haben. Mit einem Staffelspiel für unsere Kinder ging es dann munter weiter und danach konnten sich alle mit den mitgebrachten Salaten, Brötchen und frisch

Gegrilltem stärken. Natürlich musste auch keiner verdursten und für die Papas gab es auch 'ne Flasche Bier.

### Im Übrigen

suchen wir gerade in den Altersklassen über 14 Jahren immer talentierte Nachwuchskampfsportler, die auch den Ehrgeiz haben sich im



sportlichen Zweikampf zu messen, um vielleicht auch einmal ganz oben auf dem »Treppechen« stehen zu können.

**Meldet euch jederzeit via E-Mail: [kasanev@hotmail.com](mailto:kasanev@hotmail.com)**

IMPRESSUM

**Das Amtsblatt erscheint monatlich in einer Auflage von 5.000 Exemplaren. Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Für nicht amtliche Mitteilungen ist die Redaktion nicht verantwortlich.**

**Herausgeber:**  
Verwaltungsgemeinschaft „Seegebiet Mansfelder Land“

**Verantwortlich für amtliche Bekanntmachungen:**  
Verwaltungsgemeinschaft „Seegebiet Mansfelder Land“  
☎ 034774/444-0

**Annoncentelefone:** ☎ 034774/2 72 54

**Satz & Druck:**  
Druckerei & Verlag Walther, Schraplau  
☎ 034774/2 72 54 • Fax 2 78 33  
E-Mail: [info@druckerei-walther.de](mailto:info@druckerei-walther.de)